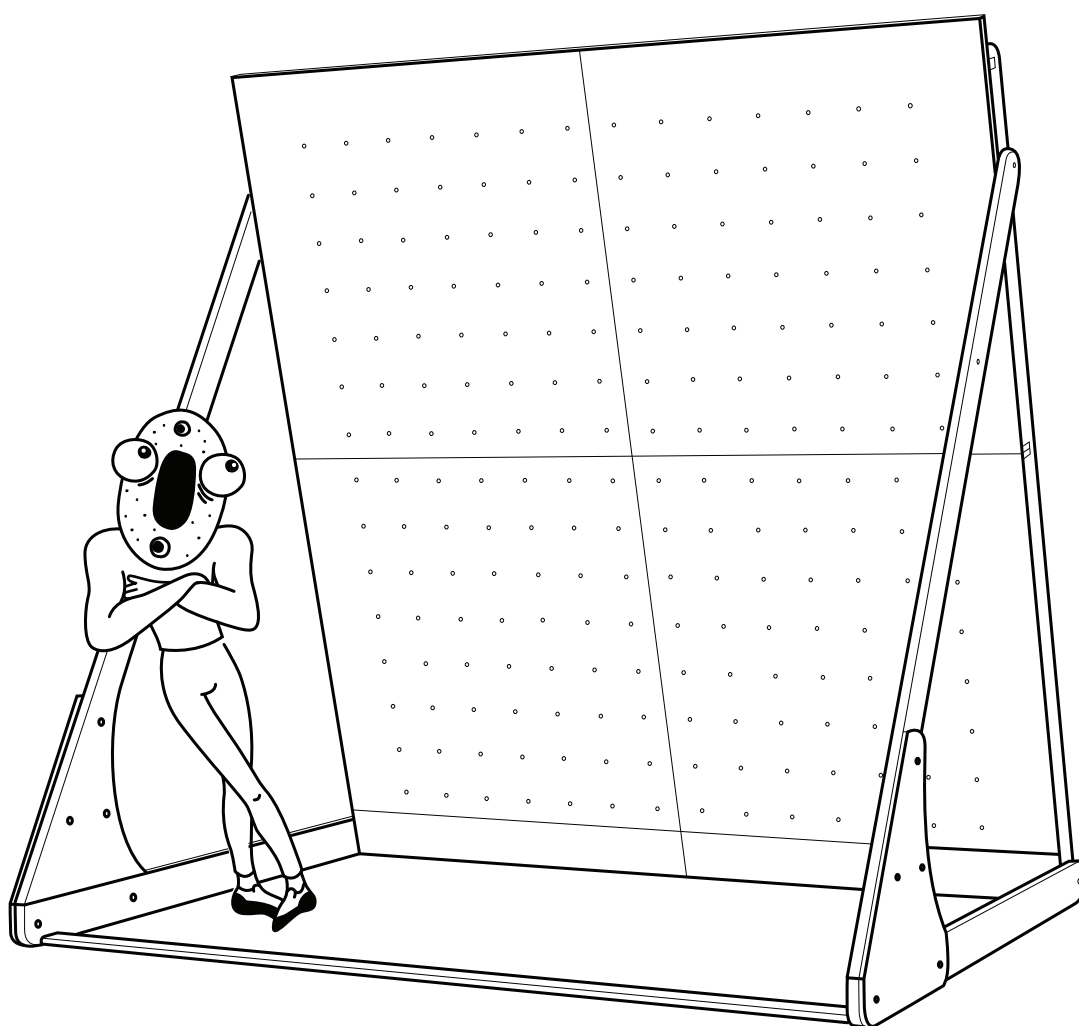


# HOME WALL



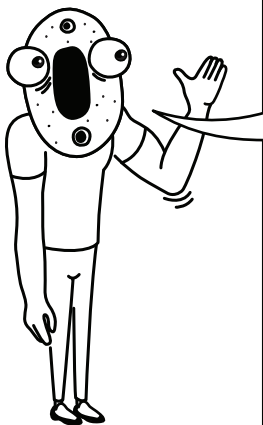
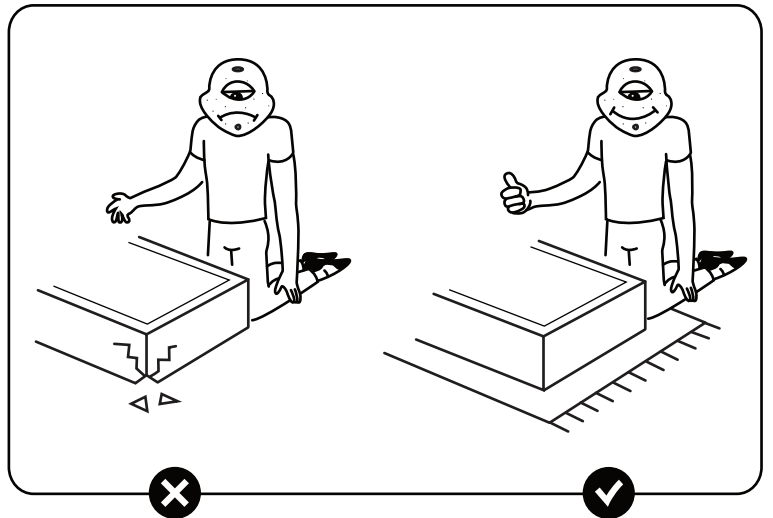
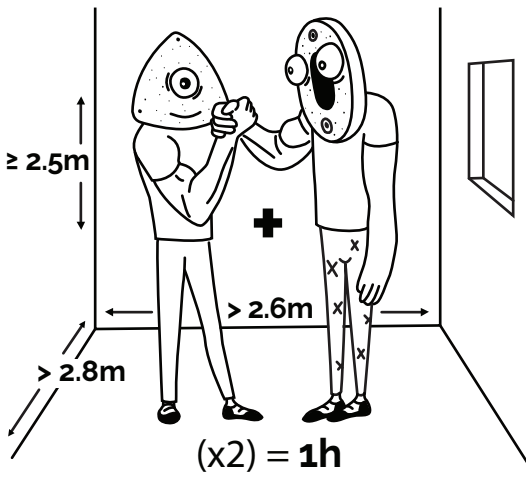
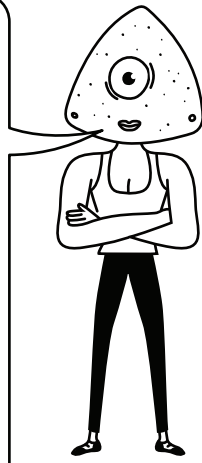
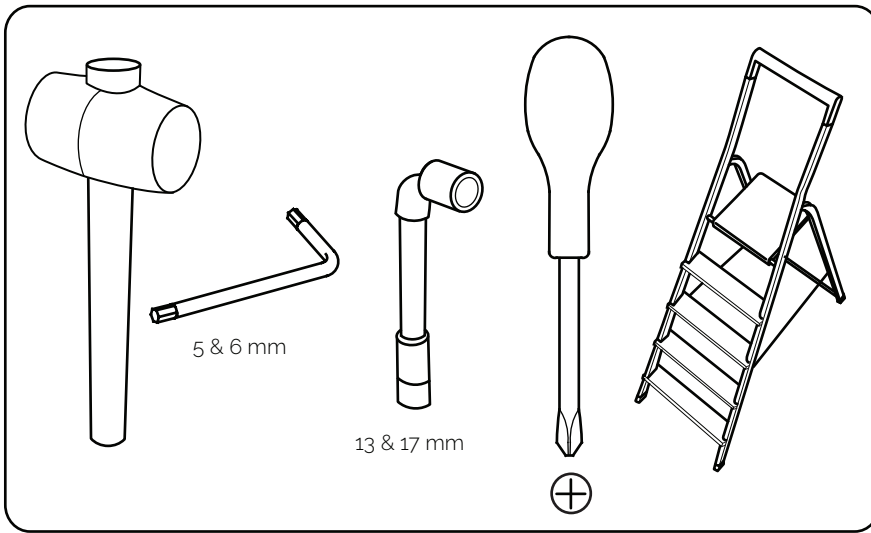
INSTRUCTIONS FOR USE

**Fr** NOTICE D'UTILISATION

**En** INSTRUCTIONS FOR USE

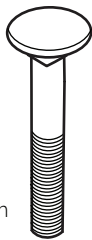
**De** GEBRAUCHSANWEISUNG

  
**artline**  
Holds



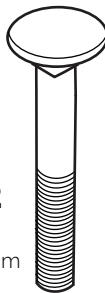
**B1**

x30  
45 mm



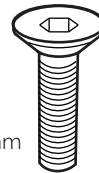
**B2**

x10  
55 mm



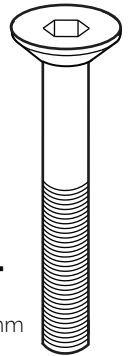
**B3**

x46  
30 mm



**B4**

x4  
70 mm



**N1**

x76  
13 mm



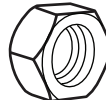
**N2**

x10  
13 mm



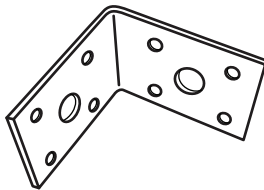
**N3**

x4  
17 mm



**S1**

x46



**S2**

x10



**W1**

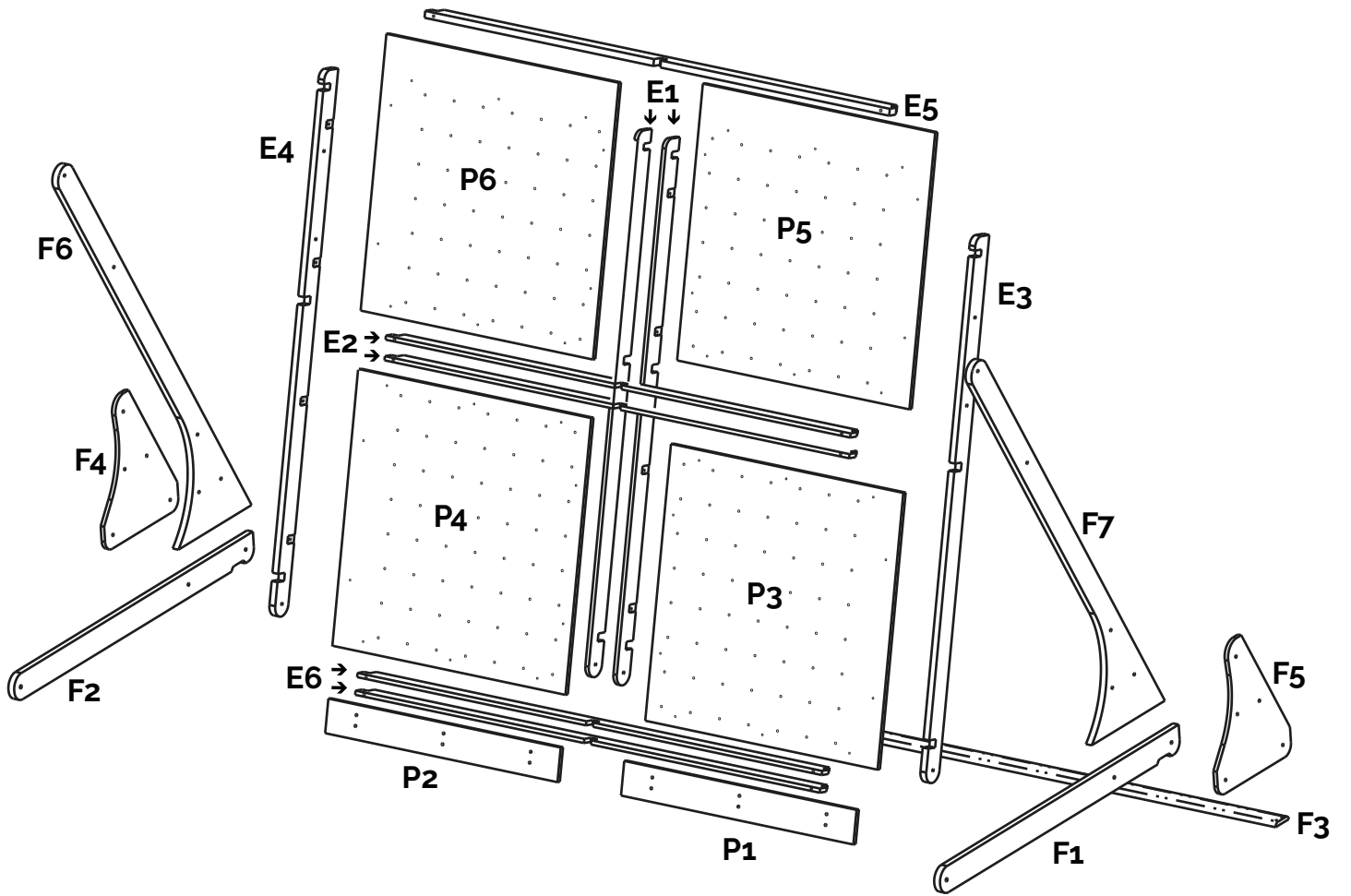
x10



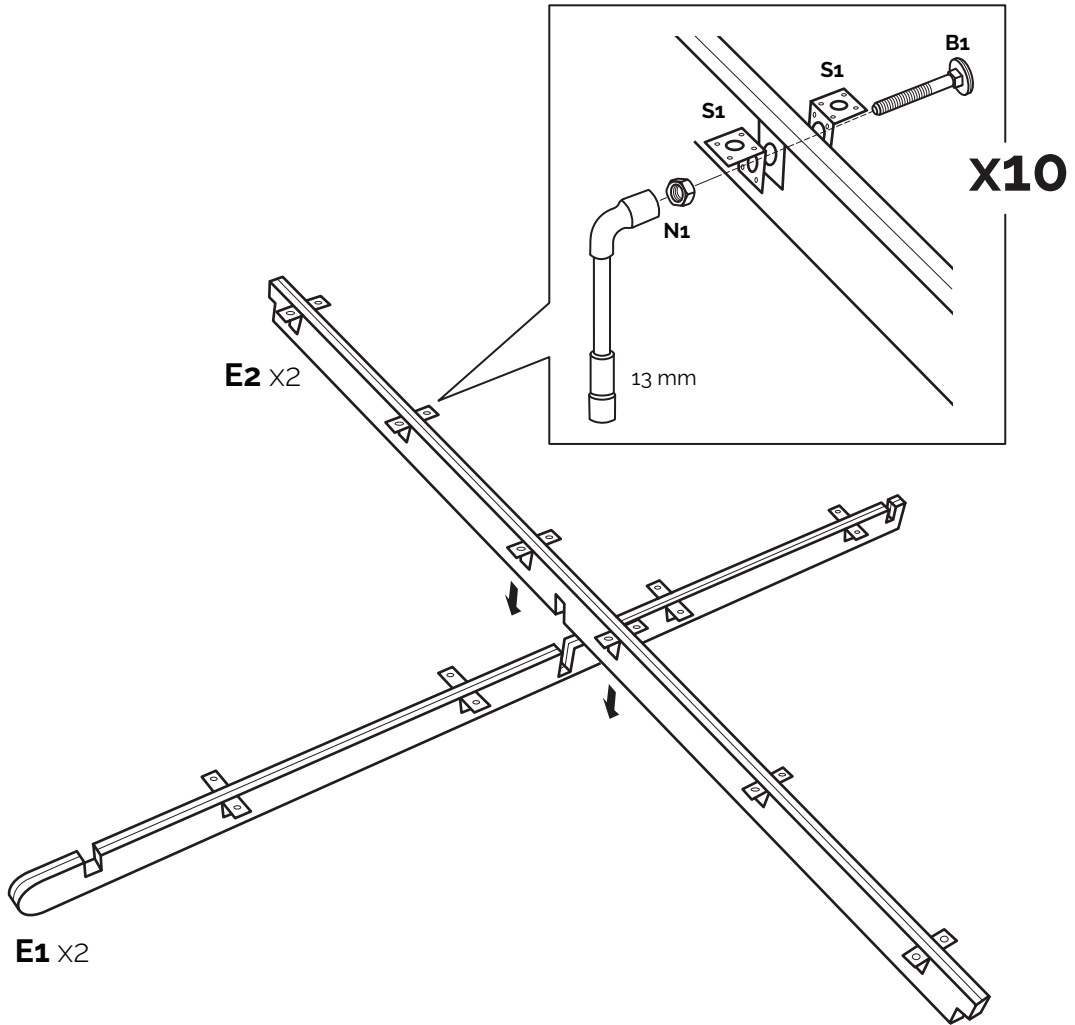
**W2**

x4

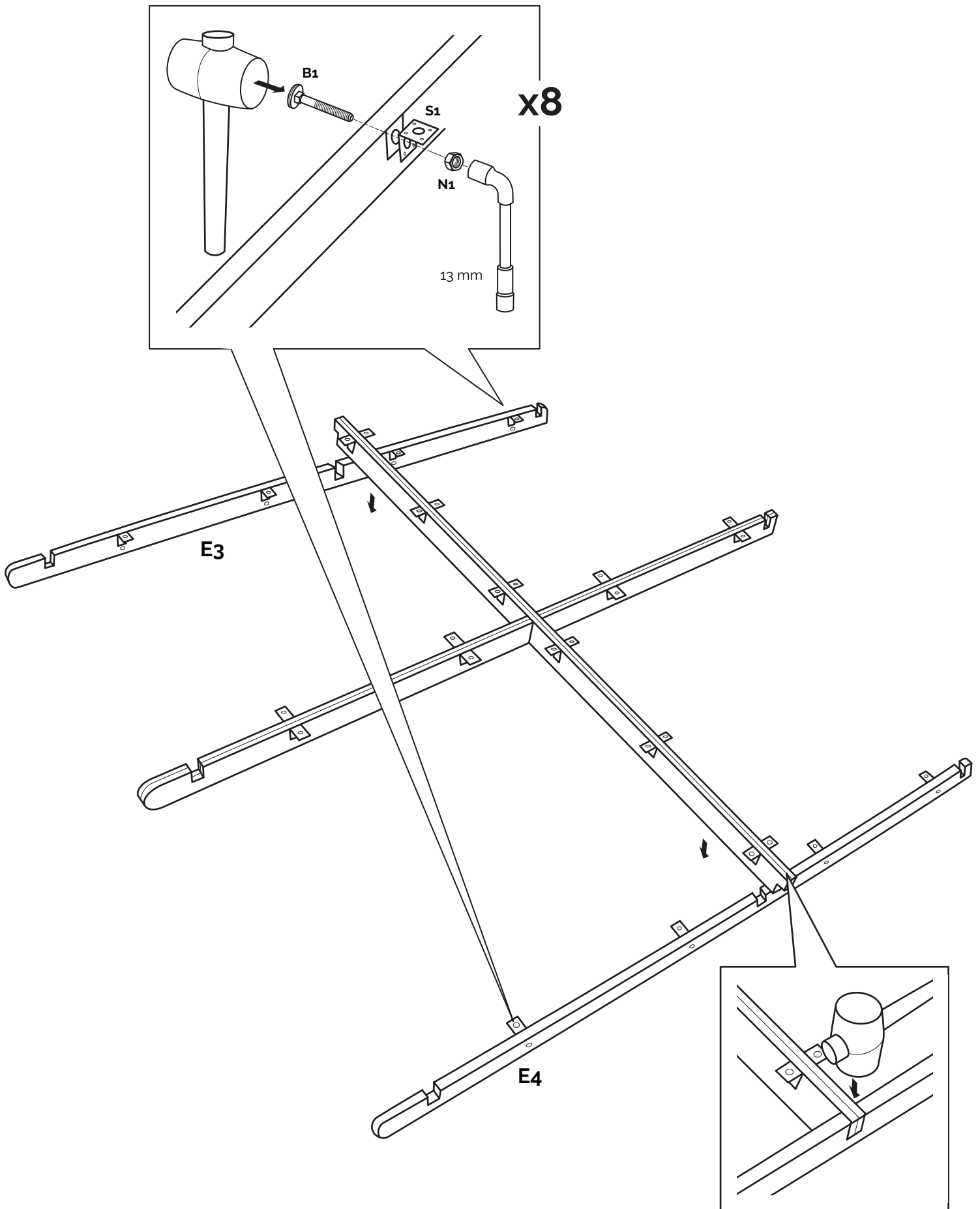




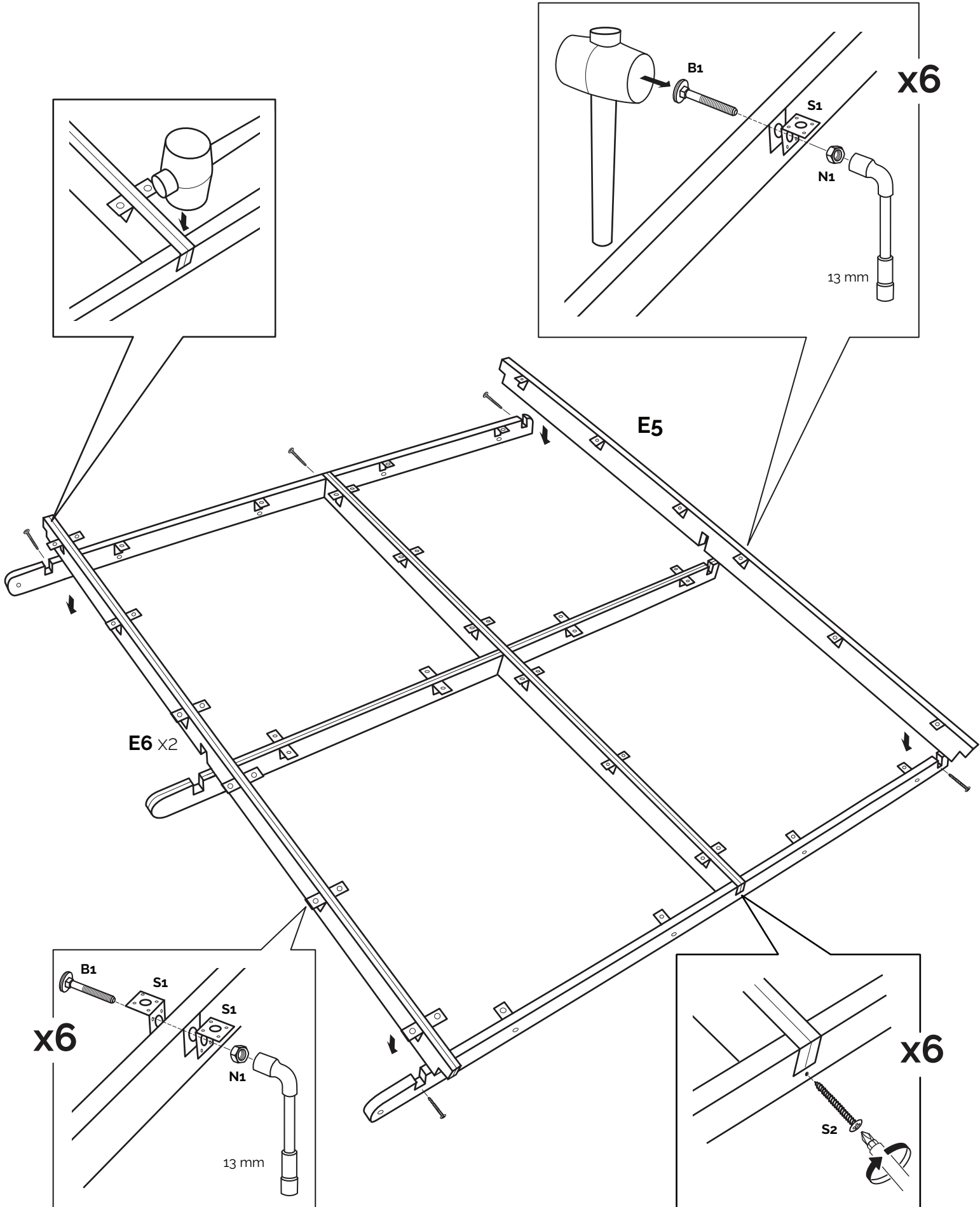
# 1



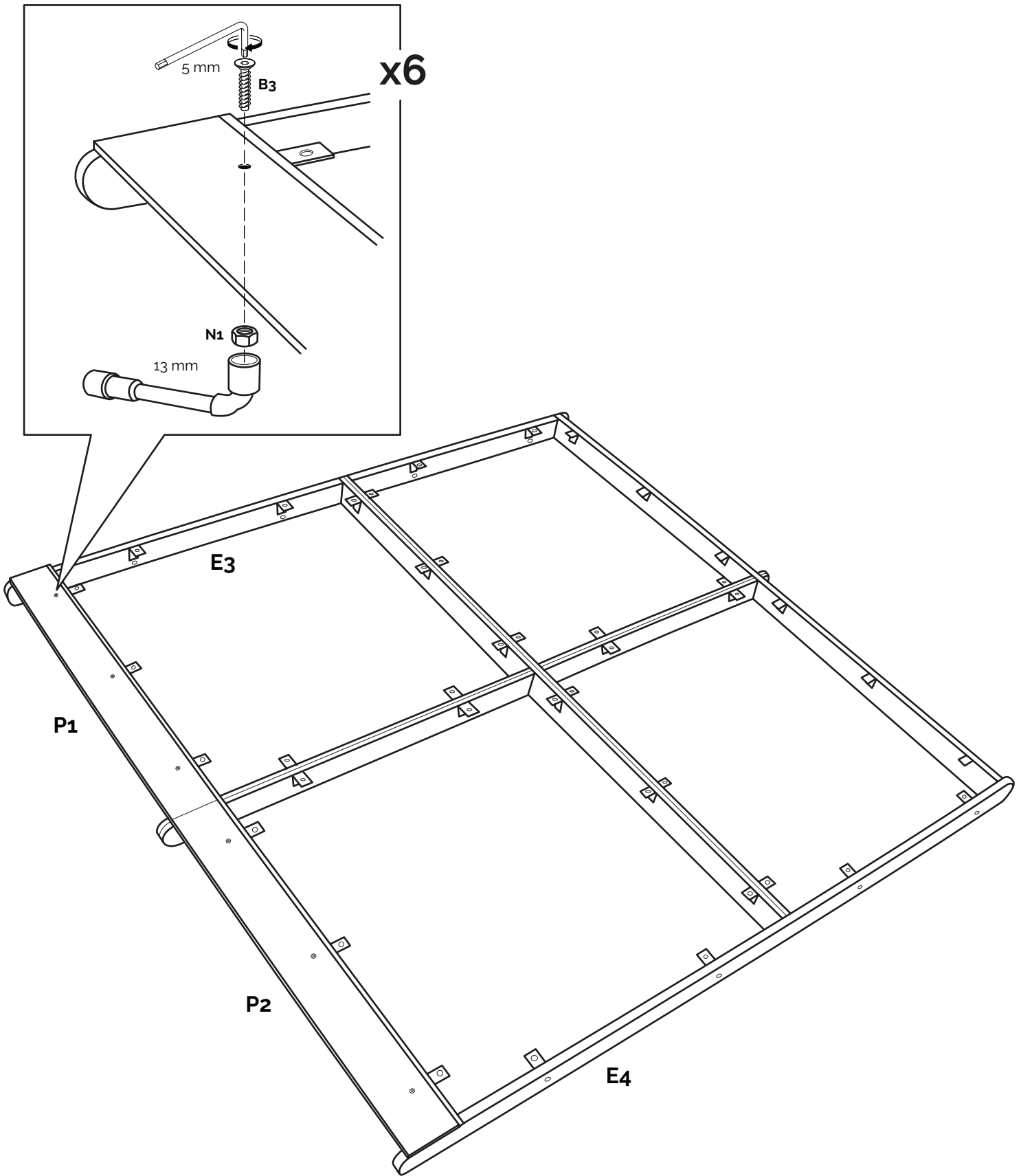
2



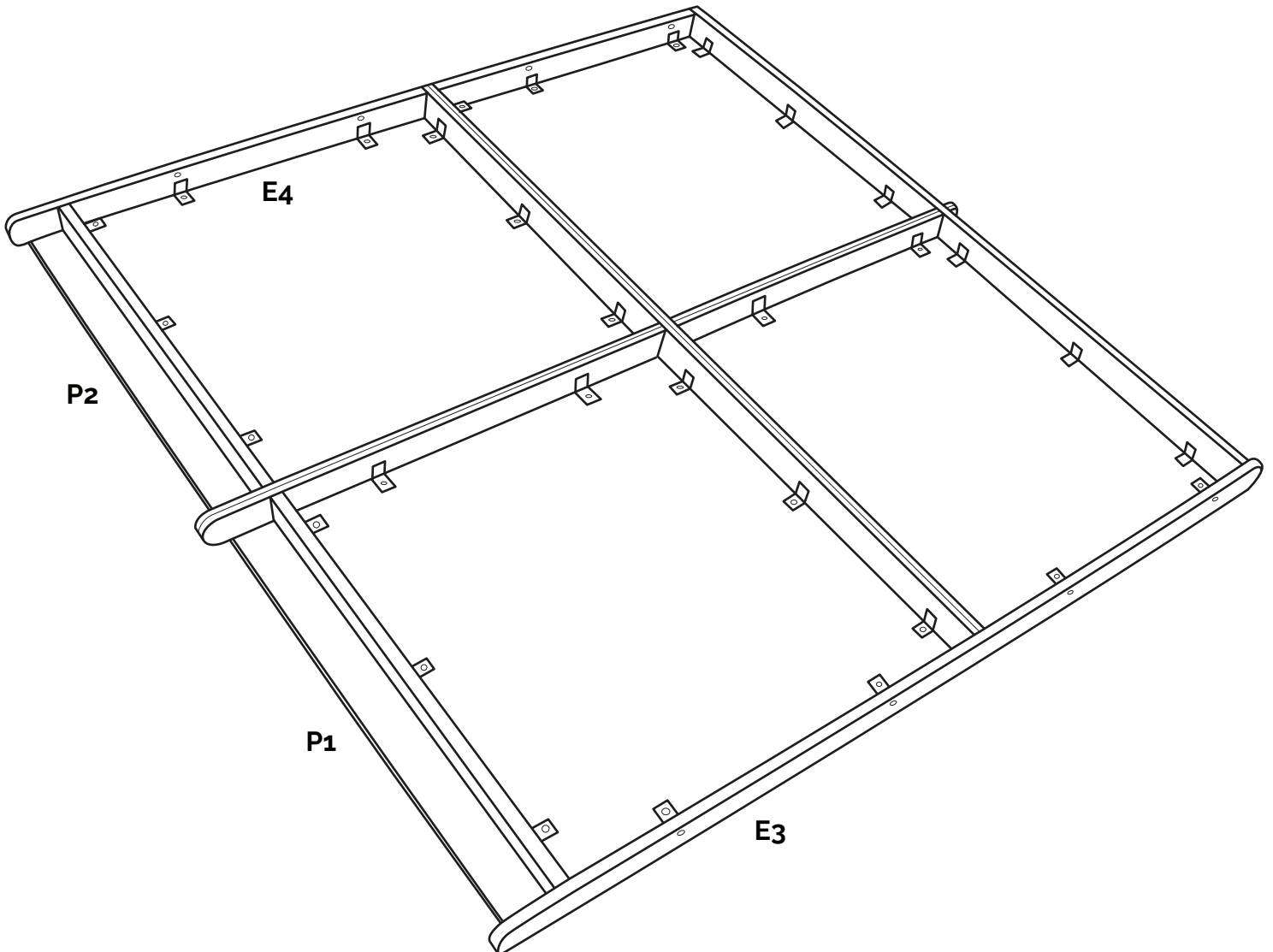
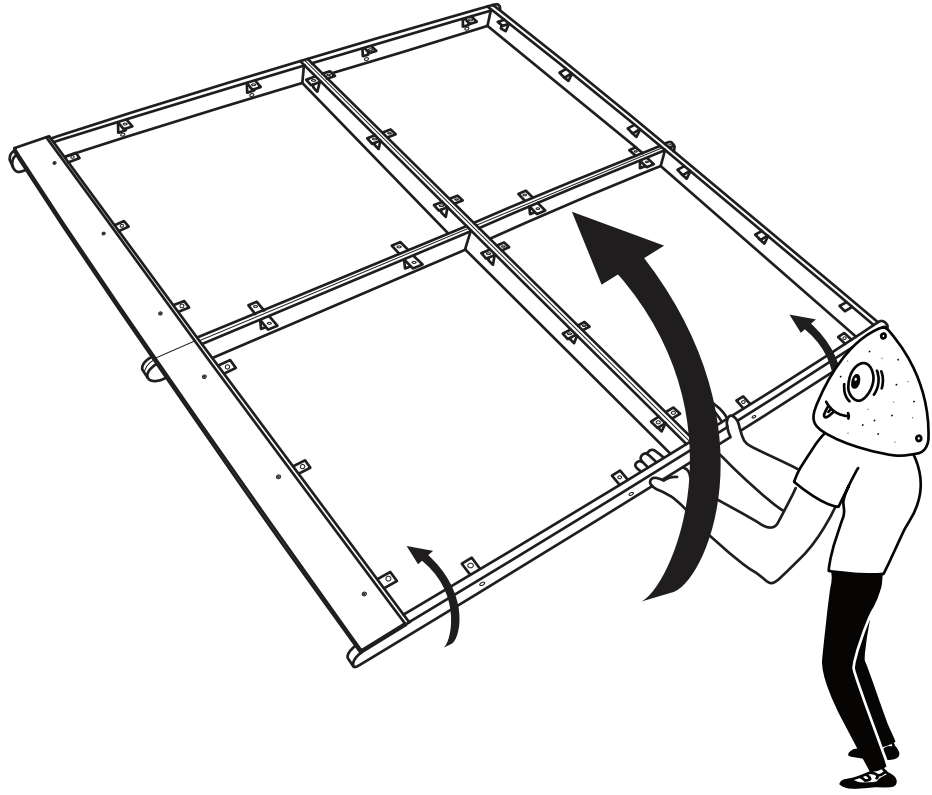
# 3



# 4

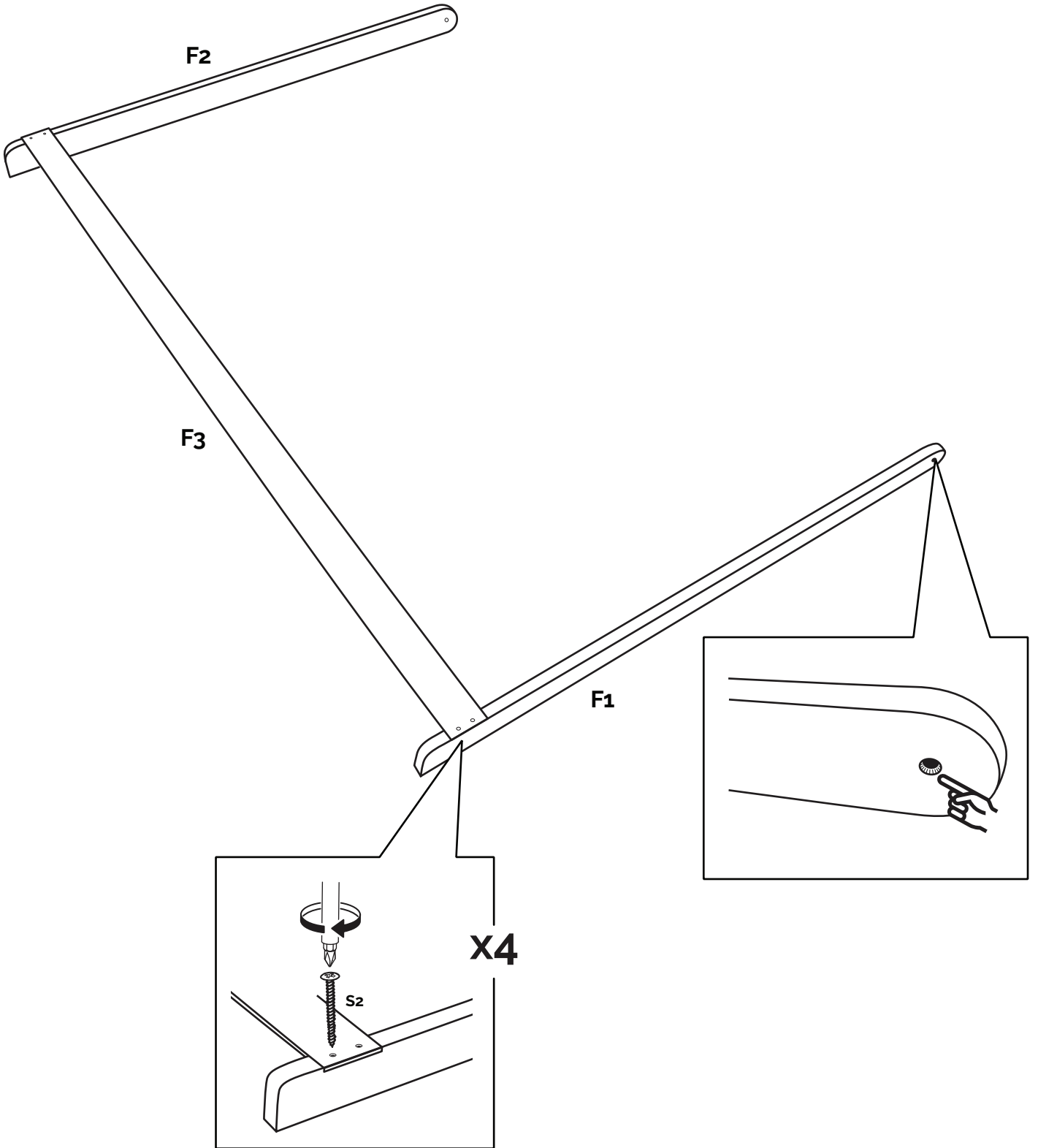


# 5

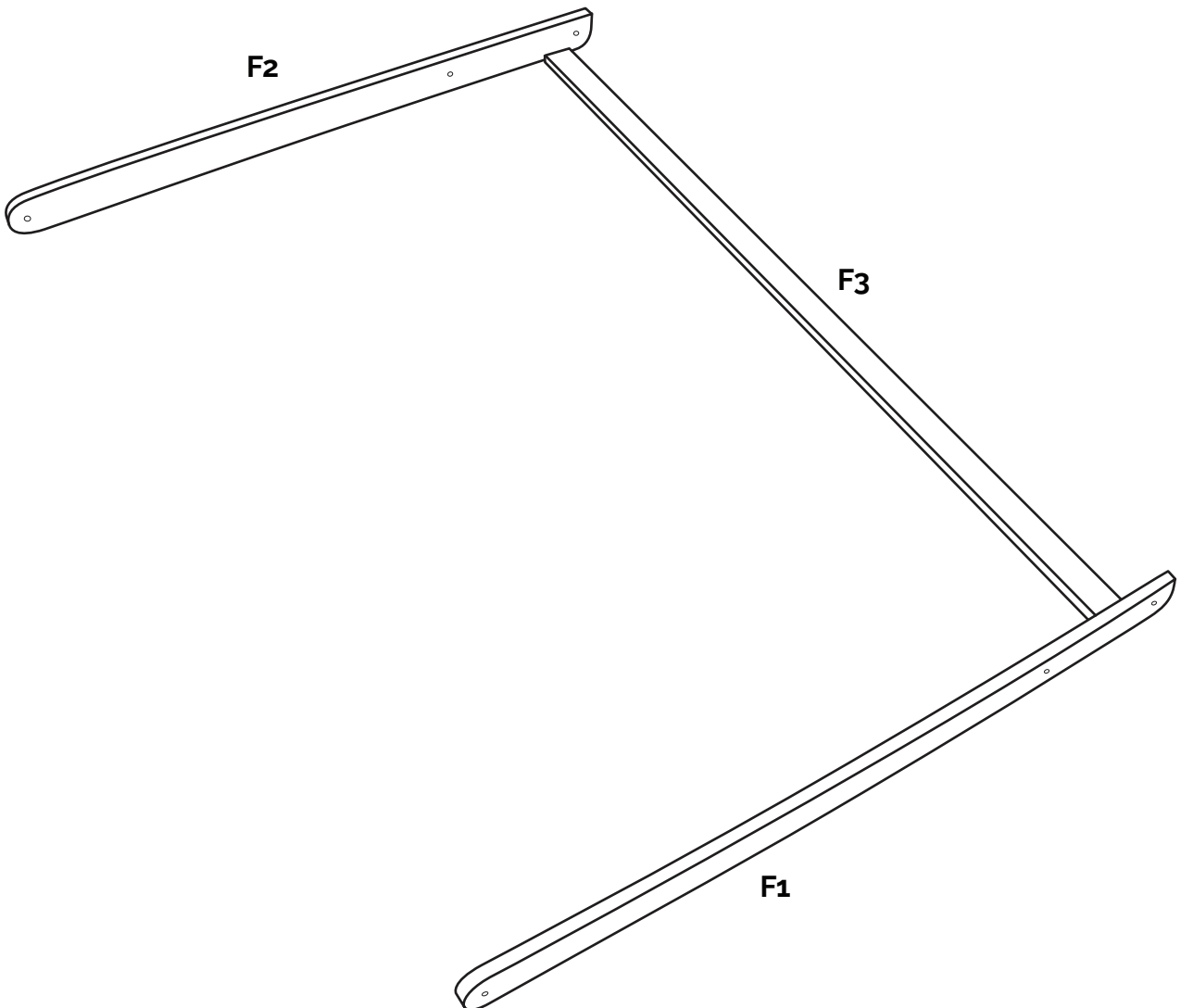
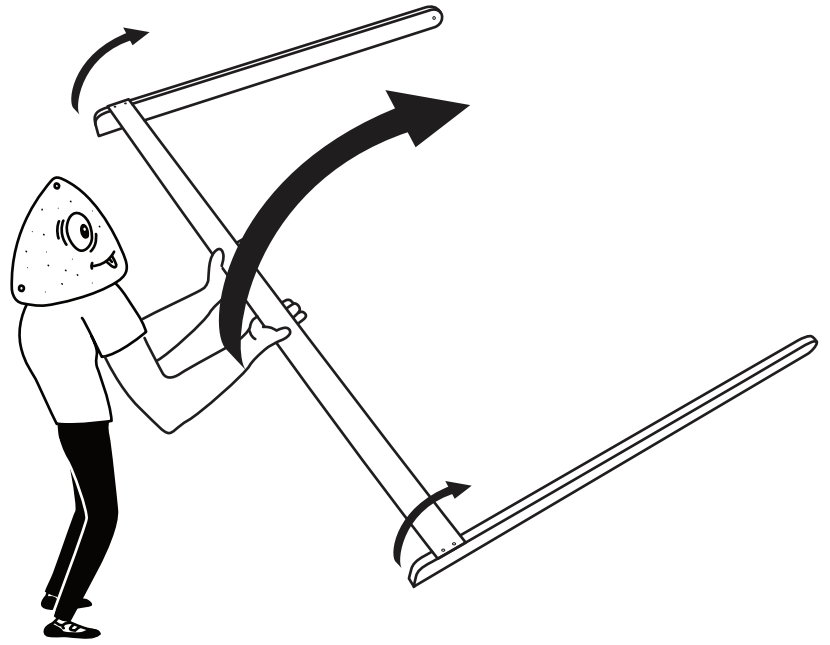


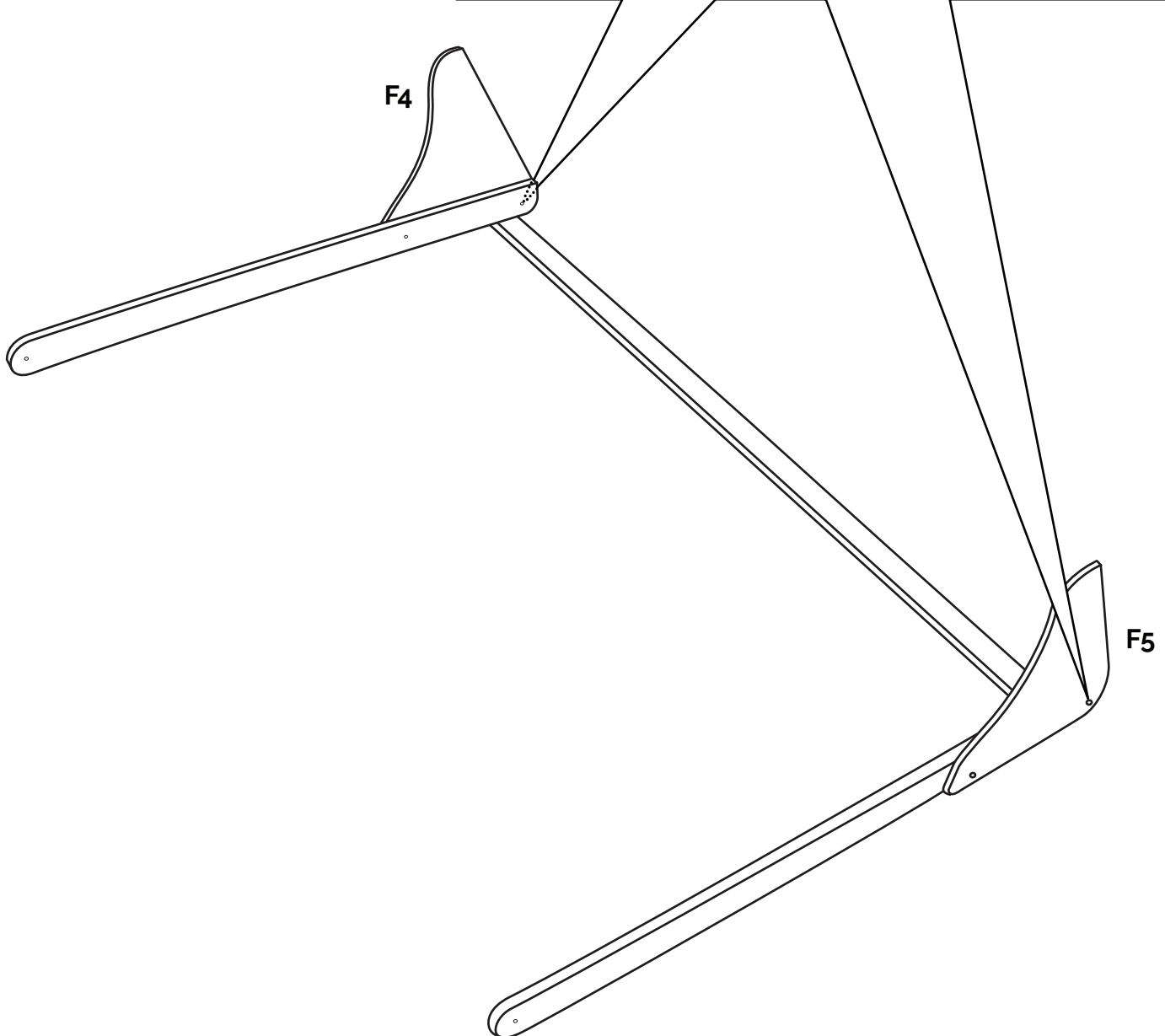
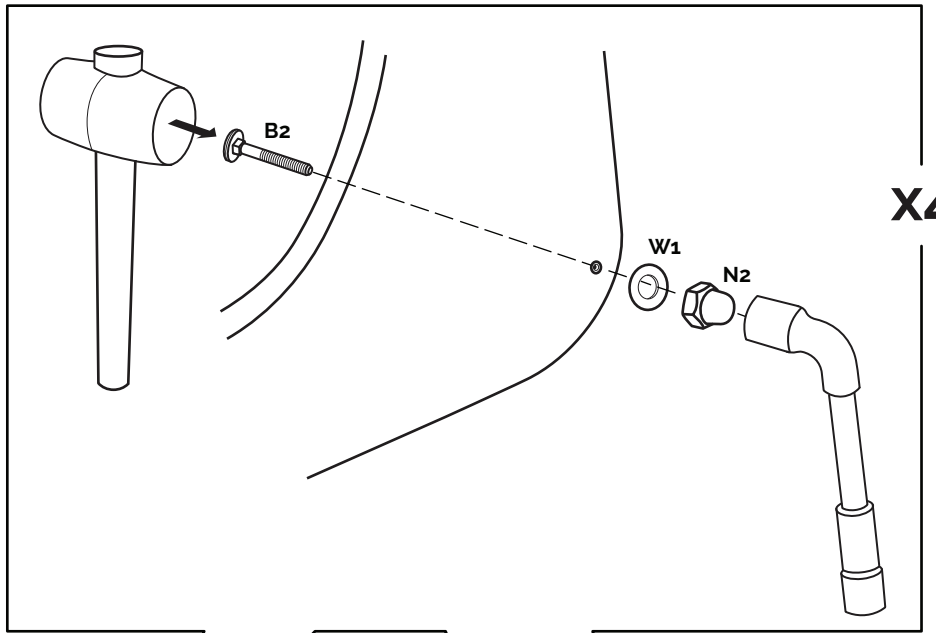


# 6

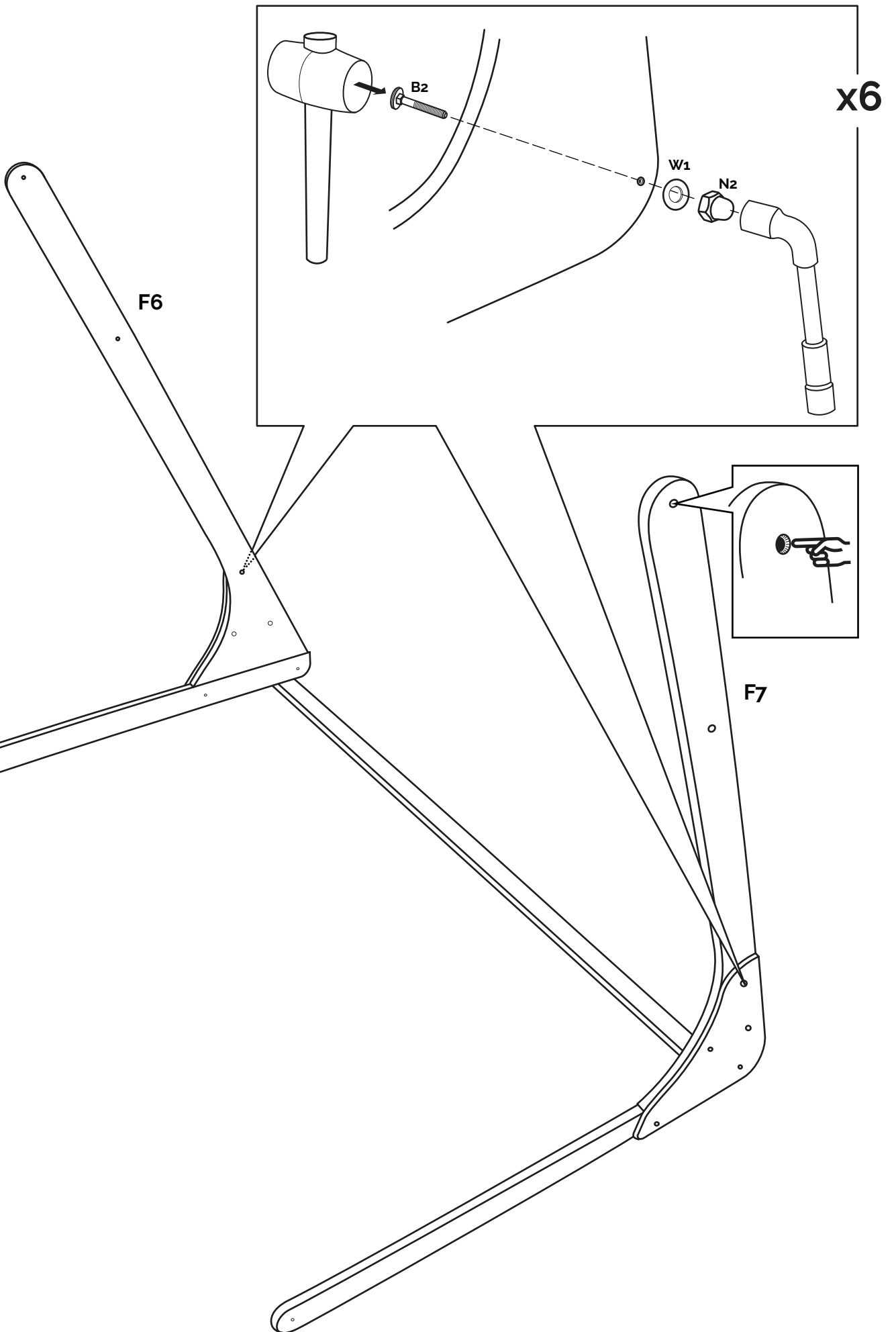


7

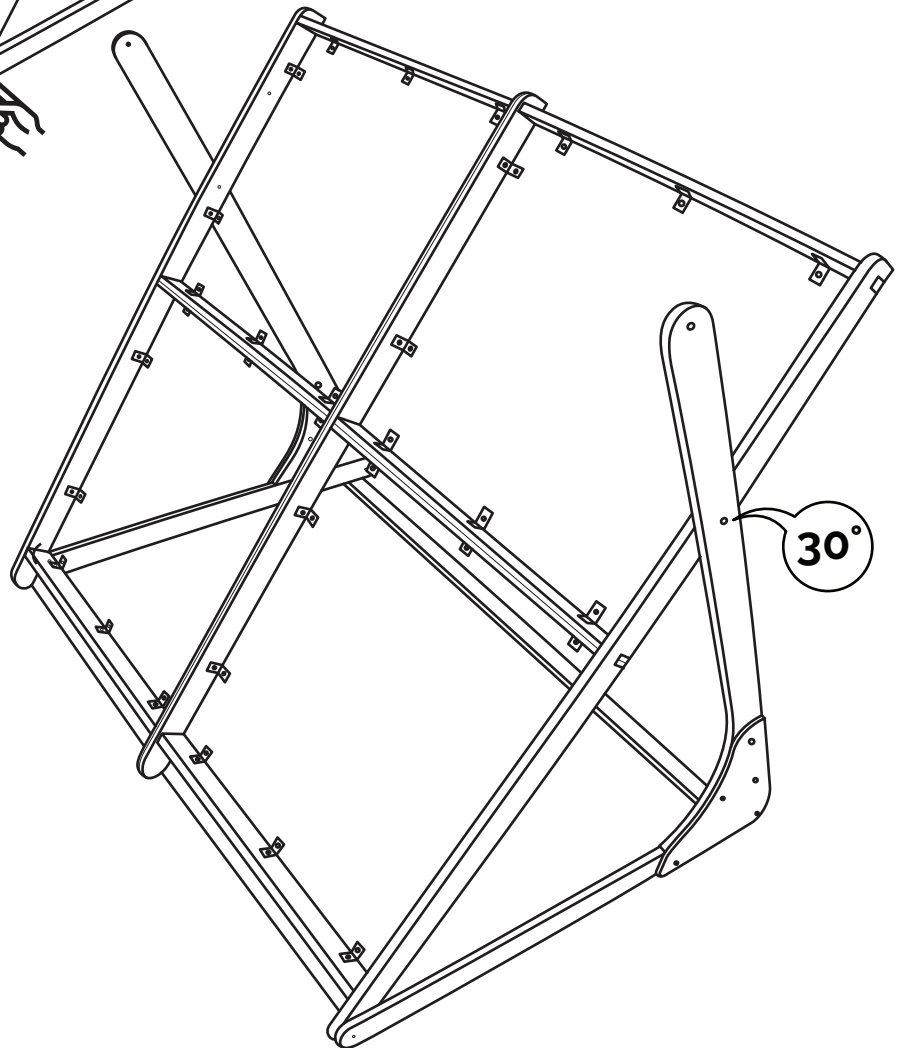
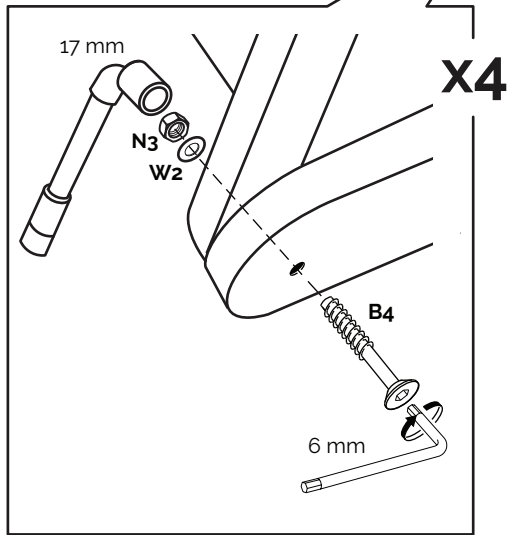
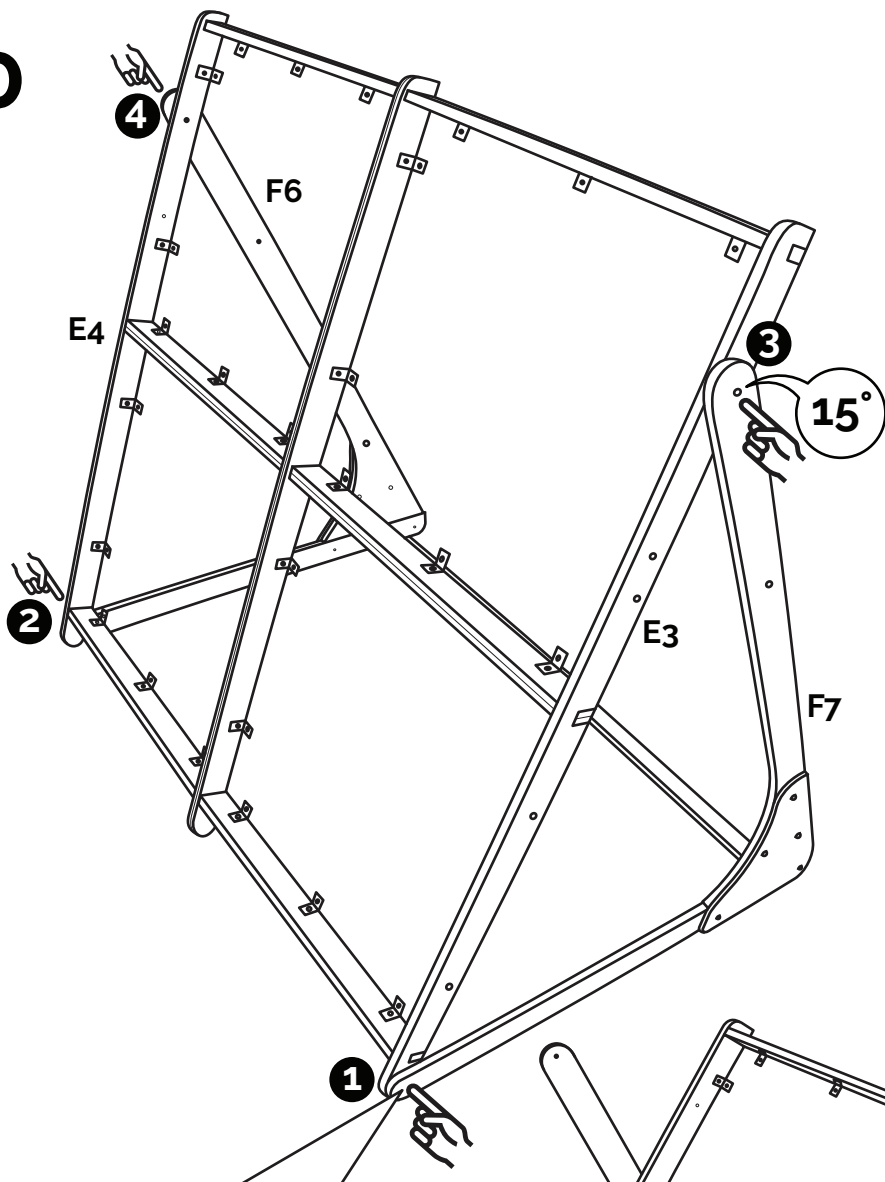




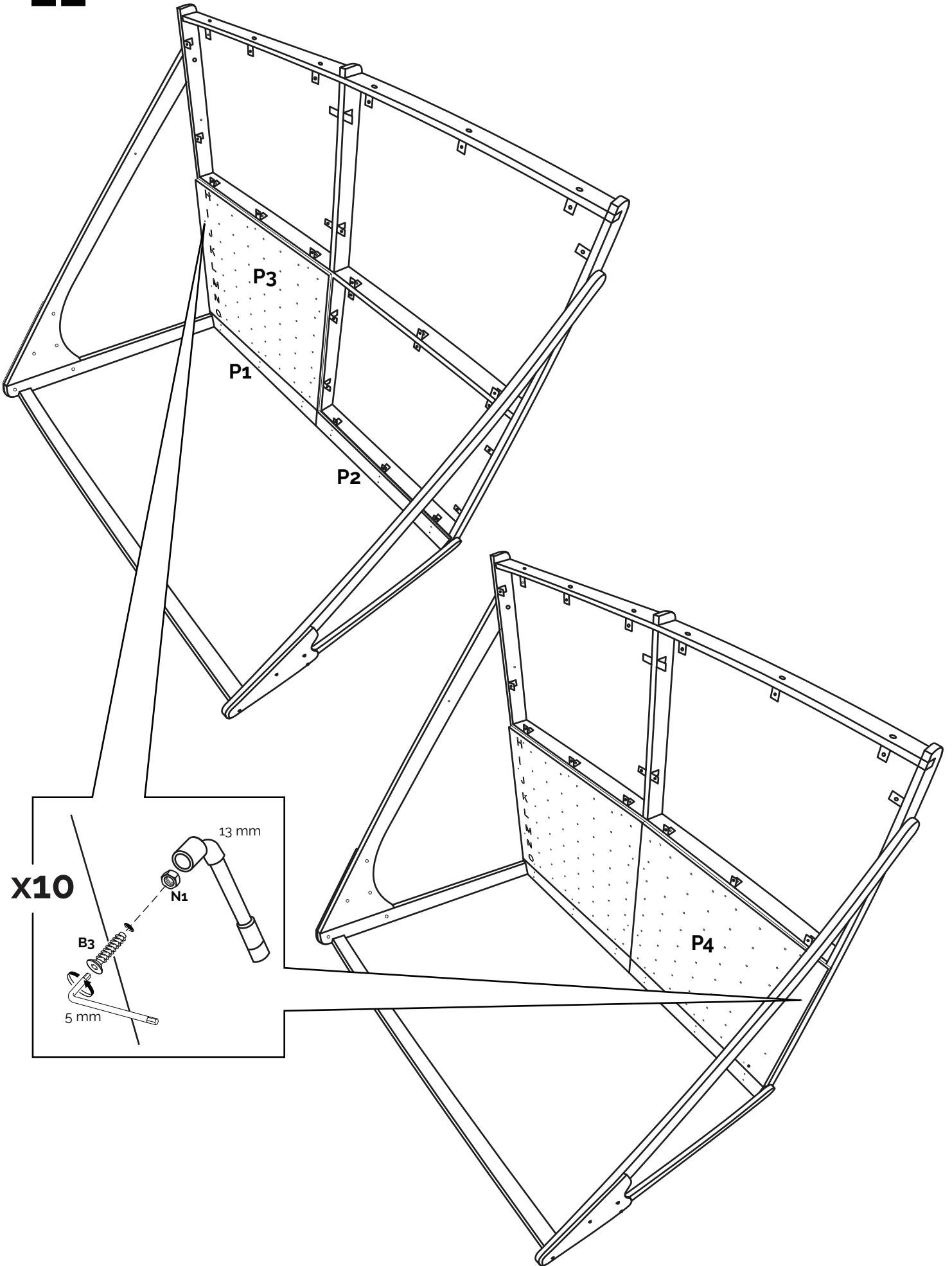
9



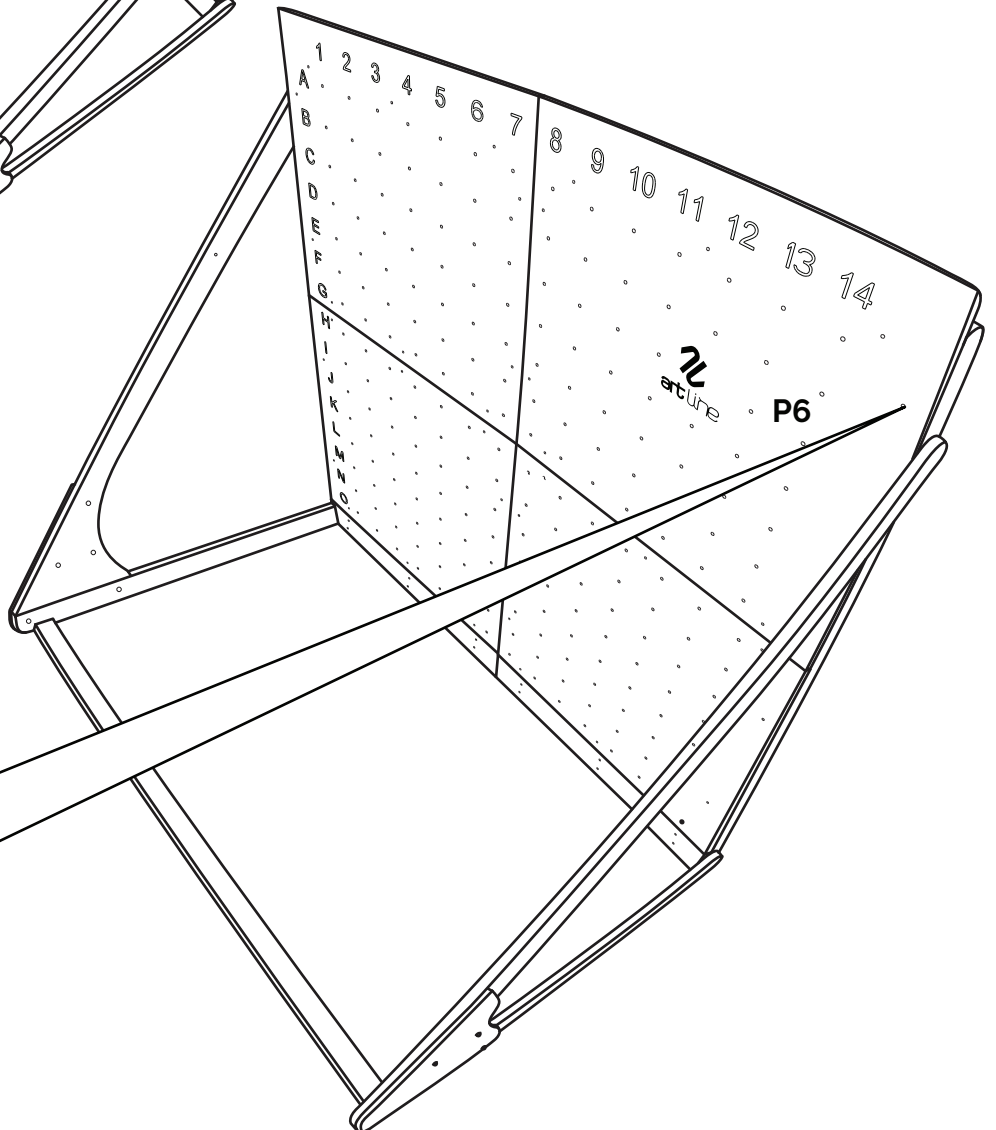
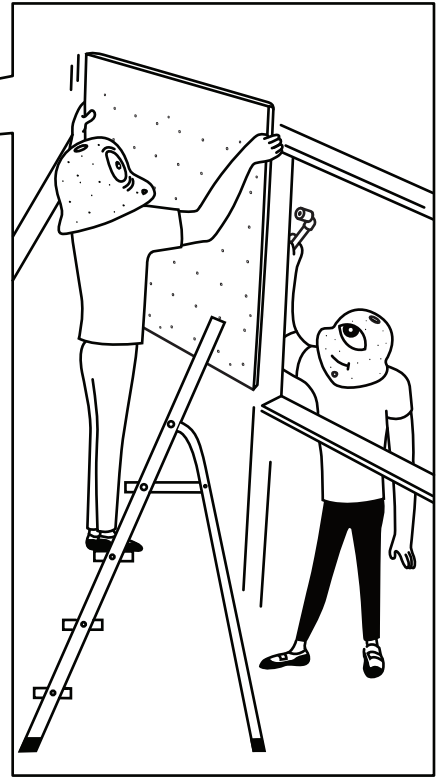
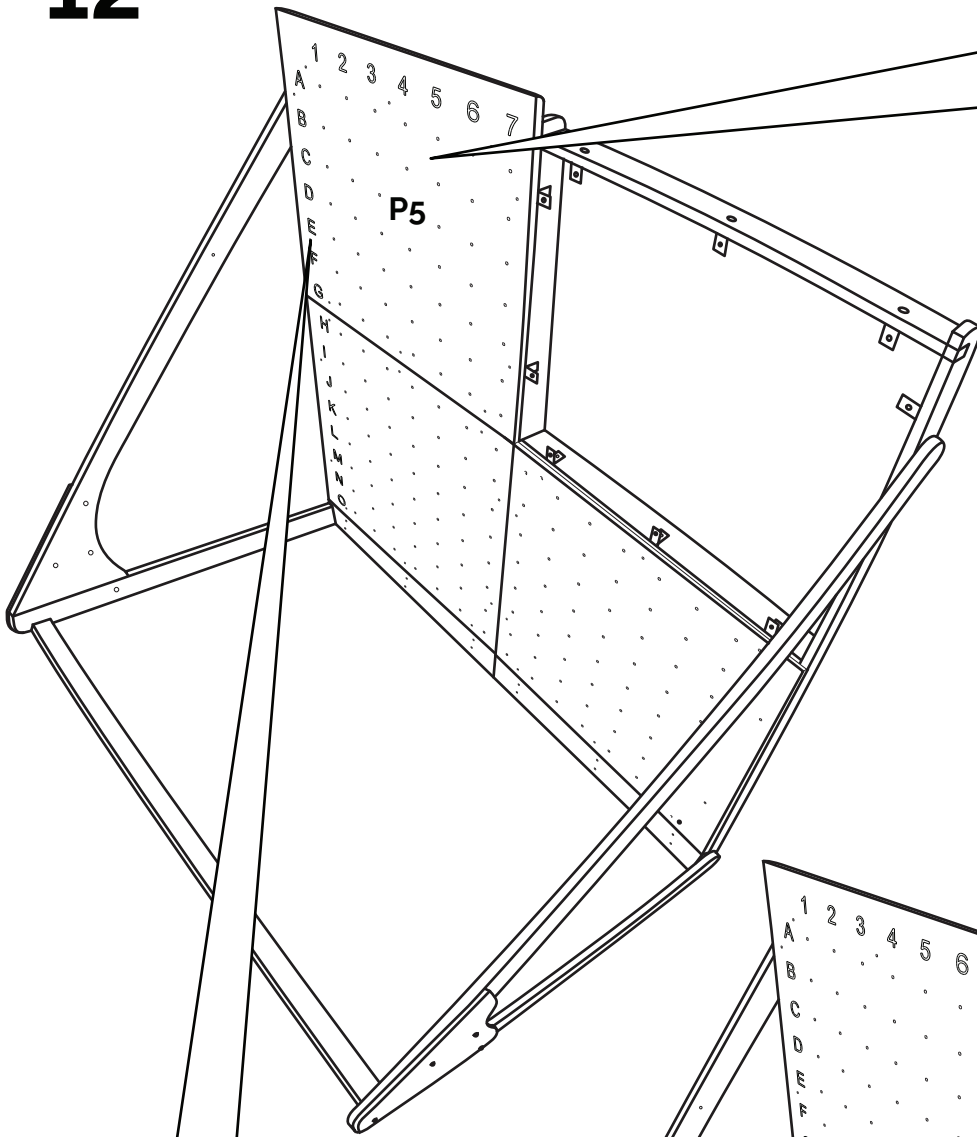
# 10



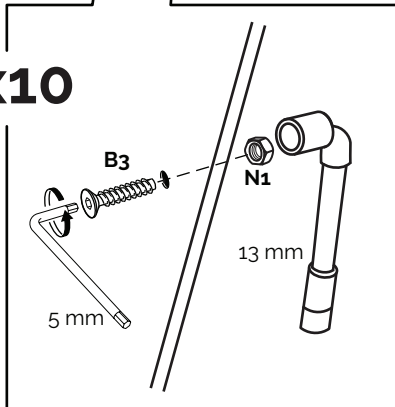
# 11



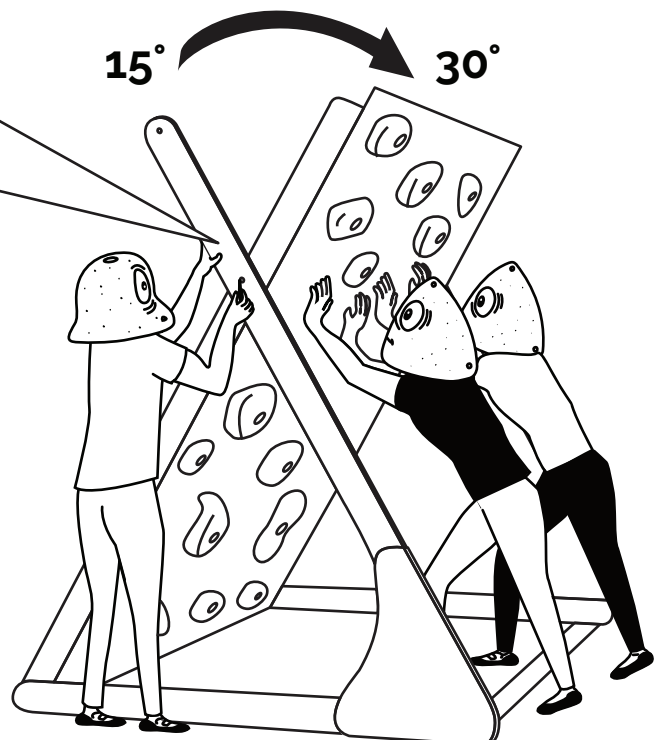
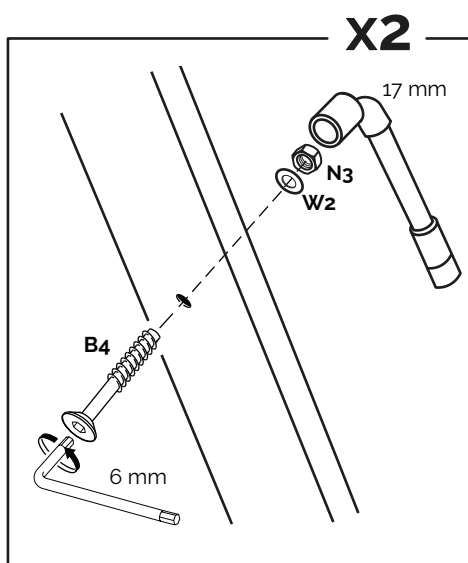
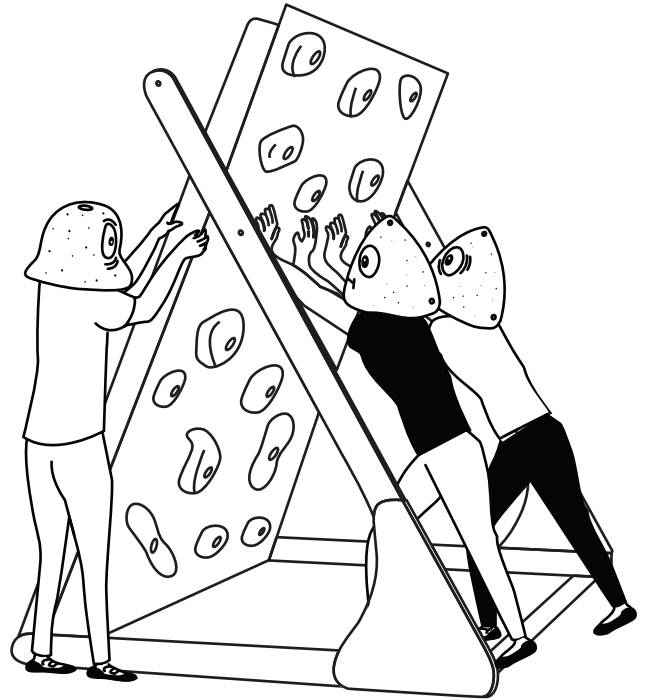
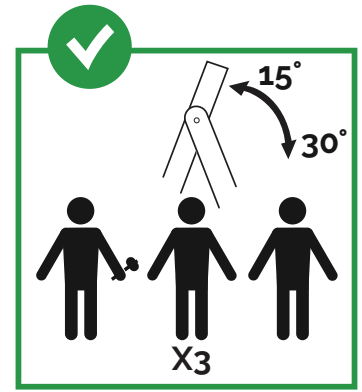
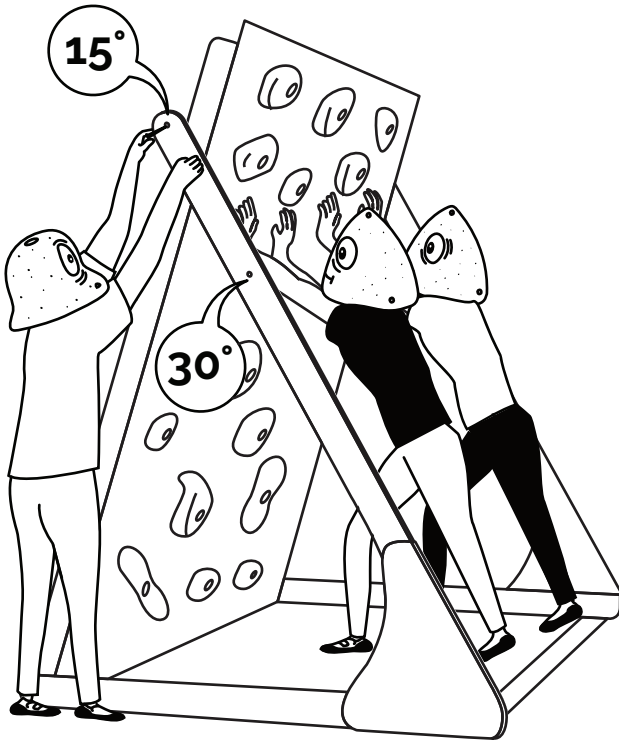
# 12



**X10**



# 13







**WARNING**

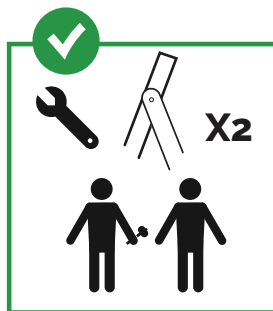


## PRÉCAUTIONS D'USAGE **Fr** PRECAUTIONS FOR USE **En** SICHERHEITSVORKEHRUNGEN **De**

L'usage du Homewall est restreint à la pratique de l'escalade sans corde, dans un cadre privé et spécifique détaillé dans le présent document. Le Homewall n'est pas un équipement d'aires de jeux. ArtLine ne saurait être tenu pour responsable de dommages ou d'accidents de quelques natures que ce soit, liés à un montage ou à une pratique non conforme au présent document. Attention au risque de blessure grave ou mortelle en cas de basculement de la structure.

The use of the Homewall is limited to the practice of climbing without a rope in a private and specific setting as detailed in this document. The Homewall is not to be used as playground equipment. ArtLine cannot be held responsible for damage or accidents of any kind whatsoever, caused by assembly or usage that does not comply with this document. Warning! There is a risk of serious injury or death in the event of the structure tipping over.

Die Benutzung der Homewall ist für das Ausführen des Kletterns ohne Seil im privaten und spezifischen Rahmen, wie in diesem Dokument beschrieben, ausgelegt. Die Homewall darf nicht als ein Element auf einem Spielplatz genutzt werden. ArtLine kann nicht für jegliche Art von Schäden, Unfällen oder Ähnliches, welche durch den Aufbau oder die Benutzung, welche gegen diese Sicherheitsvorkehrungen verstößt, zur Rechenschaft gezogen werden. Warnung! Es besteht ein Verletzungsrisiko oder die Gefahr eines tödlichen Unfalles, sollte die Wand umkippen.

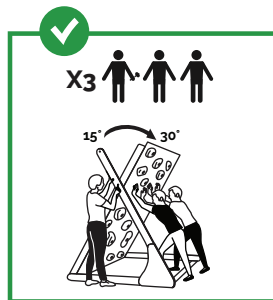


### Montage et réglage / Assembly and adjustment / Aufbau und Anpassung

Le montage doit être effectué par 2 adultes en respectant l'ordre des phases de montage décrites dans les étapes 1 à 12. Avant l'assemblage, vérifier que toutes les pièces sont bien contenues dans le colis. En cas de doutes ou de problèmes, veuillez nous contacter directement par mail ou par téléphone

Assembly must be carried out by 2 adults, respecting the order of the assembly phases described in steps 1 to 12. Before assembly, check that all the parts are contained in the package. In case of doubts or problems, please contact us directly by email or telephone

Der Aufbau muss von zwei Erwachsenen durchgeführt werden. Hierbei muss der beschriebene Ablauf, Schritt 1-12, strikt eingehalten werden. Vor dem Aufbau muss die Vollständigkeit aller Elemente überprüft werden. Bei Unschlüssigkeiten setzen Sie sich bitte umgehend mit uns via E-Mail oder Telefon in Verbindung



Le réglage de l'inclinaison (15° ou 30°) doit être effectué par 3 adultes en respectant les étapes décrites à l'étape 13 :

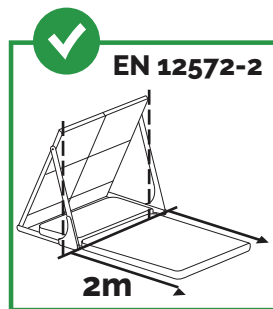
- ▶ Deux adultes soutiennent le pan pendant qu'un autre adulte dévisse et enlève les 2 vis supérieures
- ▶ Les deux adultes pivotent l'inclinaison du pan en prenant garde au poids total de 130 kg (structure + prises/volumes)
- ▶ Le 3<sup>ème</sup> adulte remet les 2 vis supérieures et les serre alors que les deux autres restent en support

Inclination adjustment (15° or 30°) must be carried out by 3 adults, following the steps described in step 13:

- ▶ Two adults support the climbing surface, while another adult unscrews and removes the 2 upper screws
- ▶ The two adults pivot the inclination of the surface, bearing in mind a total weight of 130 kg (structure + grips / volumes)
- ▶ The third adult replaces the 2 upper screws and tightens them while the other adults support the climbing surface

Anpassung des Winkels (15° or 30°) muss mit drei Erwachsenen durchgeführt werden, folgen Sie den Anweisungen im Schritt 13:

- ▶ Zwei Erwachsene stützen die Kletterfläche, während ein weiterer Erwachsener die zwei oberen Schrauben entfernt
- ▶ Zwei Erwachsene passen die Neigung / den Winkel an. Bitte beachten Sie das Gesamtgewicht von 130 kg aller Elemente
- ▶ Der dritte Erwachsene ersetzt die zwei oberen Schrauben und zieht diese fest, während die anderen beiden Erwachsenen die Wand stützen



### Précautions d'usage / Precautions for use / Vorsichtsmaßnahmen

- ▶ Grimper accompagné d'un pendeur veillant à guider la chute
- ▶ Grimper au-dessus de matelas amortissant (norme NF P 90-311, type crash pad) disposé dans l'axe de la chute du grimpeur
- ▶ Disposer une surface de réception conforme à la norme NF EN 12572-2 : sur une projection au sol de 2 mètres de long à partir de l'aplomb du sommet de la structure

- ▶ Climb with a spotter who can direct your fall
- ▶ Climb above a shock-absorbing mat (NF P 90-311, such as a crash pad) placed in the direction of the climber's fall
- ▶ Provide for a landing area as per standard NF EN 12572-2: a 2-metre projection on the ground from a plumb line dropped from the top of the structure

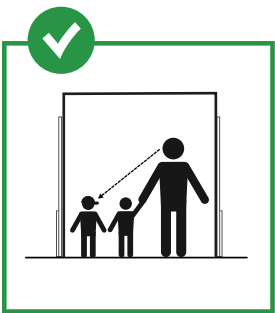
- ▶ Klettern Sie immer mit einem Spotter, welcher Sie bei einem Sturz anleiten kann
- ▶ Klettern Sie über einer Matte, die Stöße abdämpft (NF P 90-311, wie ein Crashpad), platziert in der Richtung, in welche der Kletterer fallen könnte
- ▶ Stellen Sie einen Landebereich nach dem Standard EN 12572-2: je 2-Meter Projektionsfläche auf dem Boden, mit einer Lotschnur von der obersten Kante der Wand heruntergelassen ausgemessen, sicher.



- ▶ Ne pas grimper à plusieurs sur le Homewall
- ▶ Ne pas rester dans la zone de chute du grimpeur
- ▶ Only one person should climb on the Homewall at any given time
- ▶ Stay clear of the climber's landing area
- ▶ Zu jeder Zeit sollte nur eine einzige Person an der Homewall klettern
- ▶ Halten Sie sich nicht in dem Bereich auf, in dem der Kletterer landen könnte

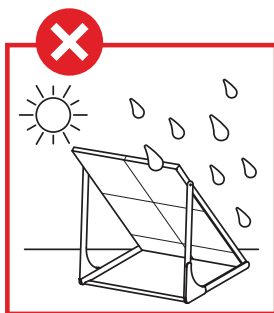
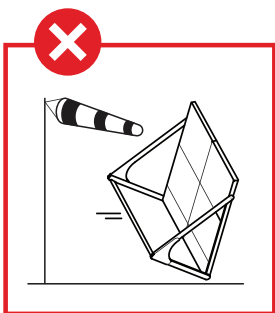


- ▶ Ne pas grimper dans les zones qui ne sont pas prévues à cet effet : montant, envers et toit de la structure
- ▶ Do not climb on parts of the Homewall that are not designed for that purpose: uprights, rear and roof of the structure
- ▶ Klettern Sie nicht an Elementen, welche nicht für diese Nutzung bestimmt sind: die Stützpfiler, die Rück- und Oberseite der Wand

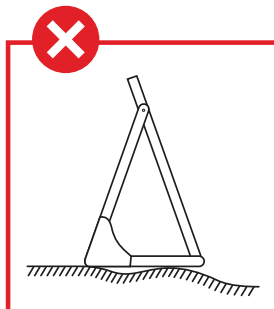
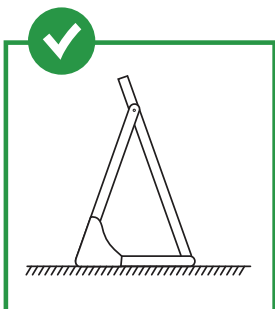


**0-3 years**

- ▶ La pratique des enfants doit être mise sous la responsabilité d'adultes. Ne pas laisser les enfants sans surveillance
- ▶ Ne convient pas aux enfants de moins de 36 mois
- ▶ Children should be supervised by at least one adult. Do not leave children unattended
- ▶ Not suitable for children under 36 months
- ▶ Kinder sollten von mindestens einem Erwachsenen beaufsichtigt werden. Lassen Sie Kinder niemals unbeaufsichtigt
- ▶ Nicht geeignet für Kinder unter 36 Monaten



- ▶ Utiliser et stocker le Homewall dans un endroit sec à l'abri des intempéries (vent, pluie ou UV)
- ▶ Use and store the Homewall in a dry location that is protected from the elements (wind, rain or UV)
- ▶ Benutzen Sie die Homewall an einem trockenen Ort, welcher Schutz vor den Elementen (Wind, Regen, UV-Einstrahlung) bietet



- ▶ Installer le Homewall sur un sol dur, stable et plat
- ▶ Install the Homewall on a hard, stable and level floor
- ▶ Installieren Sie die Homewall auf einem harten, stabilen und geraden Boden

# CONDITIONS GÉNÉRALES D'UTILISATION

## ARTICLE 1 - Utilisation

- ▶ Veiller à bien s'échauffer avant de commencer l'activité, bien insister au niveau des doigts
- ▶ Ne pas grimper à plusieurs simultanément sur le Homewall
- ▶ Ne pas grimper dans les zones qui ne sont pas prévues à cet effet : montant, envers et toit de la structure
- ▶ Grimper accompagné d'un pareur veillant à guider la chute
- ▶ Ne pas circuler ou rester dans la zone de chute du grimpeur
- ▶ Grimper au-dessus de matelas amortissant (norme NF P 90-311, type crash pad) disposé dans l'axe de la chute du grimpeur
- ▶ Disposer une surface de réception conforme à la norme NF EN 12572-2 : sur une projection au sol de 2 mètres de long à partir de l'aplomb du sommet de la structure
- ▶ Éviter les mouvements dynamiques latéraux pour prévenir des risques de collision avec les montants verticaux
- ▶ Privilégier la descente par un itinéraire de descente facile
- ▶ Savoir se réceptionner en cas de saut ou de chute : se réceptionner sur les pieds, amortir avec les jambes et, éventuellement, se laisser rouler en protégeant ses bras
- ▶ Savoir renoncer à un passage présentant un mouvement traumatisant ou une chute délicate
- ▶ La pratique des enfants doit être mise sous la responsabilité d'un ou plusieurs adultes. Ne pas laisser les enfants sans surveillance. Ne convient pas aux enfants de moins de 36 mois
- ▶ Ne pas ajouter de point d'ancrage (plaquettes) ni de système d'assurage individuels (relais) sur la structure
- ▶ Poids maximal de l'utilisateur : 130kg
- ▶ Porter une tenue sportive adaptée à la pratique de l'escalade (lacer vos chaussures et éviter de porter des capuches, ceintures, bagues, chaînes ou colliers..)

---

## ARTICLE 2 - Entretien :

Il est nécessaire d'effectuer un entretien régulier de la structure pour la maintenir dans un état de sécurité optimale :

▶ **Resserrage** : l'utilisation courante du Homewall et les chutes des utilisateurs génèrent des vibrations à même de provoquer un desserrage partiel des vis et des écrous de la structure et des pièces rapportées (prises, volumes, etc.). Les variations de température et d'hygrométrie génèrent des variations de volume et de dimension des différents matériaux pouvant engendrer un desserrage partiel des vis et des écrous de la structure et des pièces rapportées. Il est alors nécessaire de procéder à un resserrage périodique de ces vis et écrous. La fréquence de contrôle est directement fonction de la fréquence d'utilisation du Homewall.

▶ **Vérification de l'usure** : l'utilisation courante du Homewall et les chutes des utilisateurs génèrent une usure normale des composants qui doivent être vérifiés périodiquement. Un contrôle visuel et fonctionnel courant doit être organisé pour permettre de déceler notamment une usure anormale des composants : visserie, quincaillerie, panneaux ou structure bois. Tout élément suspect ou usé doit être immédiatement remplacé par un élément en bon état. Ces remplacements doivent être exécutés exclusivement selon les recommandations de la société ArtLine. Si ce n'est pas possible, l'escalade doit être interdite jusqu'au remplacement de l'élément à changer.

▶ **Nettoyage** : L'utilisation courante du Homewall, notamment les chutes des utilisateurs, génèrent des traces sur la surface d'escalade (magnésie, gomme de chaussons, etc.) qui peuvent être nettoyées, ainsi que des dépôts de poussière au pied de la surface. Les surfaces en panneaux bois peuvent être brossées à sec. Les éléments rapportés (prises, volumes) peuvent également être brossés ou nettoyés avec de l'eau à haute pression. Pour un usage en extérieur, il est conseillé d'appliquer une lasure bois, à renouveler tous les ans.

En plus de l'entretien courant, le Homewall, comme tout équipement sportif, doit faire l'objet d'au moins un **contrôle général par an**. Il est nécessaire d'effectuer un point de contrôle sur tous les éléments de la structure : visserie, quincaillerie, panneaux ou armature pour détecter l'apparition de détérioration (fissuration, corrosion, décoloration, gonflement ou éclatement)

---

## ARTICLE 3 - Prises amovibles

### ▶ Entretien des prises amovibles :

- Brossage et/ou lavage des prises chaque fois que nécessaire (lavage à l'eau chaude ou brossage avec une brosse à dent à poils durs). Attention à ne pas utiliser d'acide, acétone ou autre produit chimique
- Resserrage des vis des prises chaque fois que nécessaire (en cas de vibration et/ou de rotation lors de l'utilisation). Privilégier l'utilisation de contre vis
- Aucune réparation n'est possible sur une prise d'escalade endommagée. Lors de l'inspection visuelle s'il est constaté une amorce de fissure ou tout autre anomalie, la prise devra être démontée et mise au rebut

### ▶ Montage des prises amovibles :

- Choisir un insert où positionner la prise
- Orienter la prise dans la direction souhaitée
- Positionner la vis (M10 CHC ou FHC) dans le trou central de la prise puis dans l'insert choisie
- Visser et serrer : un serrage normal avec une simple clef Allen (6 ou 8 mm) empêche toute rotation sans adjonction de bras de levier supplémentaire. Nous conseillons l'usage d'une clef dynamométrique réglée à 40/45 Nm maximum
- Compléter la vis centrale par l'usage de contrevis (vis à bois 4.5x50mm) dans les trous de vis annexes afin d'éviter que la prise ne tourne brutalement en cas de desserrage partiel

---

## ARTICLE 4 - Garantie du produit

- ▶ A la réception du colis, vérifier l'intégralité de ce dernier. L'acheteur s'engage à ne pas commencer la construction du Homewall si une pièce, ou un élément de la structure devait manquer.
- ▶ Ne pas commencer la construction sans la lecture préalable de la notice d'utilisation et des présentes conditions d'utilisation.
- ▶ Artline garantit tous défauts d'usinage ou toutes pièces manquantes du produit. En cas de problème contacter l'entreprise ArtLine.
- ▶ Artline ne garantit pas le produit en cas d'erreur de montage et/ou de modifications volontaires de la structure et/ou d'utilisation contraire aux précautions d'usage décrites précédemment.

# TERMS AND CONDITIONS **En**

## ARTICLE 1 - Use

- ▶ Make sure you warm up well before starting the activity, with particular emphasis on the fingers
  - ▶ Only one person should climb on the Homewall at any time
  - ▶ Do not climb on parts of the Homewall that are not designed for that purpose: uprights, rear and roof of the structure
  - ▶ Climb with a spotter who can direct your fall
  - ▶ Do not walk or stand in the climber's landing area
  - ▶ Climb above a shock-absorbing mat such as a crash pad (standard NF P 90-311) placed in the direction of the climber's fall
  - ▶ Provide for a landing area as per standard NF EN 12572-2: a 2-metre projection on the ground from a plumb line dropped from the top of the structure
  - ▶ Avoid dynamic sideward movements to avoid the risk of collision with the uprights
  - ▶ It is preferable to climb down, via an easy descent route
  - ▶ Landing: Should you jump or fall, you should land on your feet, use your legs to absorb the impact and, if necessary, let yourself roll while protecting your arms
  - ▶ Avoid movements that might cause injury, or awkward falls
  - ▶ Children should be supervised by at least one adult. Do not leave children unattended. Not suitable for children under 36 months
  - ▶ Do not add bolt hangers (plaquettes) or individual belay systems (anchor points) to the structure
  - ▶ Maximum user weight: 130kg
  - ▶ Wear clothing that is suitable for climbing (lace up your shoes and avoid wearing hoods, belts, rings, chains or necklaces...)
- 

## ARTICLE 2 - Maintenance:

It is necessary to carry out regular maintenance of the structure to ensure optimal safety at all times:

- ▶ **Tightening:** frequent use of the Homewall and falls by users cause vibrations that can lead to partial loosening of the structure's screws and nuts and any fixtures (holds, volumes, etc.). Variations in temperature and humidity cause variations in the volume and dimensions of the different materials, which can also lead to partial loosening of the structure's screws and nuts, and the fixtures. It is therefore necessary to periodically tighten these screws and nuts. The frequency will depend entirely on the frequency of use of the Homewall.
- ▶ **Wear and tear check:** frequent use of the Homewall and user falls create normal wear and tear of the components, which must be checked periodically. A routine visual and functional check must be carried out to detect abnormal wear of any parts: screws, hardware, panels or wooden structure. Any suspect or worn parts must be replaced immediately by sound parts. These replacements must be carried out exclusively in accordance with ArtLine's recommendations. Otherwise, climbing must be prohibited until the part(s) in question has/have been replaced.
- ▶ **Cleaning:** Regular use of the Homewall, and falling in particular, results in marks on the climbing surface (chalk, shoe rubber, etc.) which can be cleaned off, as well as dust deposits at the foot of the climbing surface. The wooden panel surfaces can be dry brushed. Attachments (holds, volumes) can also be brushed while on the structure, or removed for cleaning with a high-pressure water hose. Re-position washed holds only once they are dry. For outdoor use, it is advisable to apply a wood stain, and reapply it once a year.

In addition to routine maintenance, the Homewall, like all sports equipment, should undergo to at least one **general inspection per year**. It is necessary to carry out a check on all parts of the structure: screws, hardware, panels and frame to detect the appearance of any damage (cracking, corrosion, discolouration, swelling or splintering).

---

## ARTICLE 3 - Removable holds

### ▶ Maintenance of removable holds:

- Brush and / or wash the holds whenever necessary (wash in hot water or brush with a hard-bristled toothbrush). Do NOT use acid, acetone or other chemicals
- Tighten the screws on the holds whenever necessary (in the event of vibration and / or rotation during use). Counter screws are recommended
- Damaged climbing holds cannot be repaired. If, during visual inspection, a crack or any other anomaly is seen to be forming, the hold should be removed and discarded

### ▶ Installation of removable climbing holds:

- Position the hold over a T-nut
  - Turn the hold to the desired angle
  - Position the screw (M10 CHC or FHC) in the central hole of the hold, then in the chosen T nut
  - Screw and tighten: normal tightening with a simple Allen key (6 or 8 mm) will prevent rotation without the need for additional leverage. We recommend the use of a torque spanner, set to 40/45 Nm maximum
  - In addition to the central screw, using counter screws (4.5x50mm wood screws) in any additional screw holes will prevent the hold from turning abruptly in the event of partial loosening
- 

## ARTICLE 4 - Product warranty

- ▶ On delivery, check that the package is complete. The purchaser undertakes not to start building the Homewall if an item or part of the structure is missing.
- ▶ Do not begin construction without first reading the instructions, and these conditions of use.
- ▶ ArtLine guarantees all manufacturing defects or missing product parts. Please contact ArtLine in the event of a problem.
- ▶ ArtLine does NOT guarantee the product in the event of assembly errors and/or deliberate modifications to the structure and/or use contrary to the precautions described above.

## ARTIKEL 1 - Verwendung / Benutzung

- ▶ Achten Sie darauf, sich vor der sportlichen Betätigung gut aufzuwärmen, vorallem die Finger
- ▶ Zu jeder Zeit sollte nur eine einzige Person an der Homewall klettern
- ▶ Klettern Sie nicht an Elementen, welche nicht für diese Nutzung bestimmt sind: die Stützpfiler, die Rück- und Oberseite der Wand
- ▶ Klettern Sie immer mit einem Spotter, welche/r Sie bei einem Sturz anleiten kann
- ▶ Halten Sie sich nicht in dem Bereich auf, in dem der Kletterer landen könnte
- ▶ Klettern Sie über einer Matte, welche Stöße absorbiert wie z.B. einem Crashpad (Standard NF P 90-311), welches unter dem möglichen Landebereich des Kletterers platziert werden sollte
- ▶ Stellen Sie einen Landebereich nach dem Standard EN 12572-2: je 2-Meter Projektionsfläche auf dem Boden, mit einer Lotschnur von der obersten Kante der Wand heruntergelassen ausgemessen, sicher
- ▶ Vermeiden Sie dynamische Seitwärtsbewegungen, um einen Zusammenstoß mit den Stützpfilern zu verhindern
- ▶ Für den Abstieg empfehlen wir eine leichte, sichere Route anstatt herunterzuspringen
- ▶ Landung: Sollten Sie springen oder fallen, versuchen Sie auf Ihren Füßen zu landen. Nutzen Sie hierbei Ihre Beine, um den Stoß abzdämpfen
- ▶ Rollen Sie sich ab, während Sie Ihre Arme schützen, sollte dies notwendig sein
- ▶ Vermeiden Sie Bewegungen, welche einen schweren Sturz oder eine Verletzung verursachen könnten
- ▶ Kinder sollten von mindestens einem Erwachsenen beaufsichtigt werden. Lassen Sie Kinder niemals unbeaufsichtigt. Nicht geeignet für Kinder unter 36 Monaten
- ▶ Fügen Sie der Homewall keine Komplettanker oder individuelle Befestigungssysteme hinzu
- ▶ Maximale Gewichtsbelastung der Homewall durch die Benutzer: 130kg
- ▶ Tragen Sie Kleidung, welche für das Klettern geeignet ist. (Binden Sie Ihre Schnürsenkel zu und verhindern Sie das Tragen von Kapuzenpullies, Gürteln, Ringen, Ketten oder Halsketten ..)

---

## ARTIKEL 2 - Instandhaltung:

Um eine optimale Sicherheit der Homewall sicherzustellen, ist es notwendig in regelmäßigen Abständen eine Wartung und Pflege der Elemente durchzuführen:

- ▶ **Festziehen:** ein regelmäßiger Gebrauch der Homewall und das Herunterfallen der Benutzer, welches Vibrationen hervorrufen kann, könnten zu einer Lockerung der Schrauben, Muttern oder jeglicher Befestigungen (Klettergriffe verschiedenster Größe und Form etc.) hervorrufen. Ebenso können Schwankungen der Temperatur und Feuchtigkeit zu einem Ausdehnen oder Schrumpfen des Materials und somit zu einer Lockerung der Schrauben, Muttern und Befestigungen führen. Daher ist es notwendig, die Schrauben und Muttern regelmäßig zu prüfen und ggf. nachzuziehen. Die Häufigkeit dessen hängt von der Intensität der Nutzung der Homewall ab.
- ▶ **Verschleiß:** der häufige Gebrauch der Homewall und das Herunterfallen der Benutzer führt zu einer normalen Abnutzung der Komponenten, welche in regelmäßigen Abständen geprüft werden muss. Daher muss ein Sichtprüfung und eine Kontrolle der Funktionsweise durchgeführt werden, um eine abnormale Abnutzung jeglicher Teile rechtzeitig festzustellen: Schrauben, Materialien, Eisenwaren, Paneele und andere Holzelemente. Sollten Sie verdächtige oder abgenutzte Elemente entdecken, ersetzen Sie diese sofort durch funktionstüchtige Elemente. Dieser Austausch muss ausschließlich im Rahmen der Vorgaben von ArtLine erfolgen. Andernfalls ist die Nutzung der Homewall in jedem Fall bis zum Austausch des mangelhaften Elementes strengstens verboten.
- ▶ **Säubern:** der regelmäßige Gebrauch der Homewall und besonders das Herunterfallen, kann Flecken, Kratzer und Schrammen an der Oberfläche (durch Kreide, Schuhe etc.) verursachen, welche, neben dem Staub an der Oberfläche, abgewischt werden können. Die Holzoberfläche kann mit einer trockenen Bürste gereinigt werden. Andere Elemente, wie Klettergriffe, können ebenfalls abgebürstet oder zum Reinigen mit einem Hochdruckwassergerät abgenommen werden. Das erneute Anbringen der Elemente sollte erst nach der vollständigen Trocknung der Elemente erfolgen. Für den Gebrauch im Außenbereich ist es ratsam eine Holzlasur aufzutragen, welche einmal im Jahr erneuert werden sollte.

Zusätzlich, sollte die Homewall **einmal im Jahr** durch eine **allgemeine Wartung** intensive untersucht werden. Es ist notwendig, jedes einzelne Teil gründlich zu prüfen: Schrauben, Materialien, Eisenwaren, Paneele, andere Holzelemente und den Rahmen/ die Stützpfiler, um jegliche Art von Mängeln rechtzeitig festzustellen (Verfärbung, Absplitterung, Risse, Verformungen, Korrosion und Aufquellen).

---

## ARTIKEL 3 - Abnehmbare Klettergriffe

### ▶ Instandhaltung von abnehmbaren Klettergriffen:

- Bürsten und / oder waschen Sie die Klettergriffen, wenn immer es notwendig erscheint (in warmen Wasser mit einer harten Zahnbürste). Benutzen Sie in KEINEM Fall Säure, Aceton oder andere Chemikalien
- Ziehen Sie die Schrauben an den Klettergriffen je nach Bedarf fest (sollten sich diese bewegen lassen). Kleine Schrauben zur zusätzlichen Sicherung der Klettergriffe werden empfohlen
- Beschädigte Klettergriffen können nicht repariert werden. Sollten Sie während der Wartung Abnormalitäten wie Risse etc. feststellen, sollten Sie den Klettergriff abnehmen und korrekt entsorgen

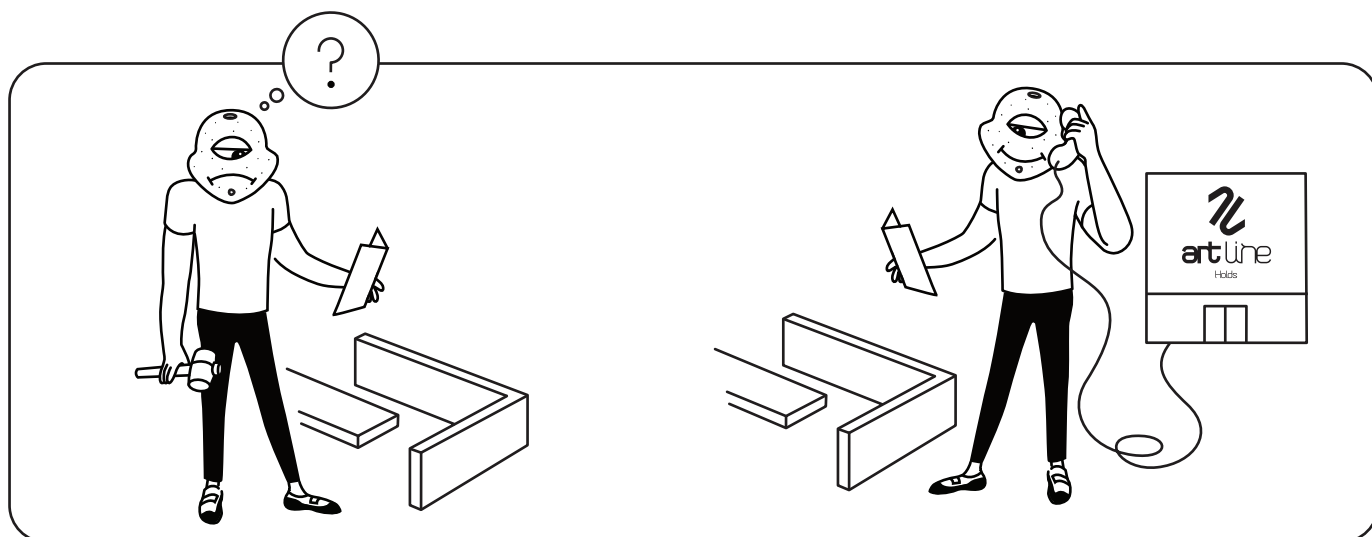
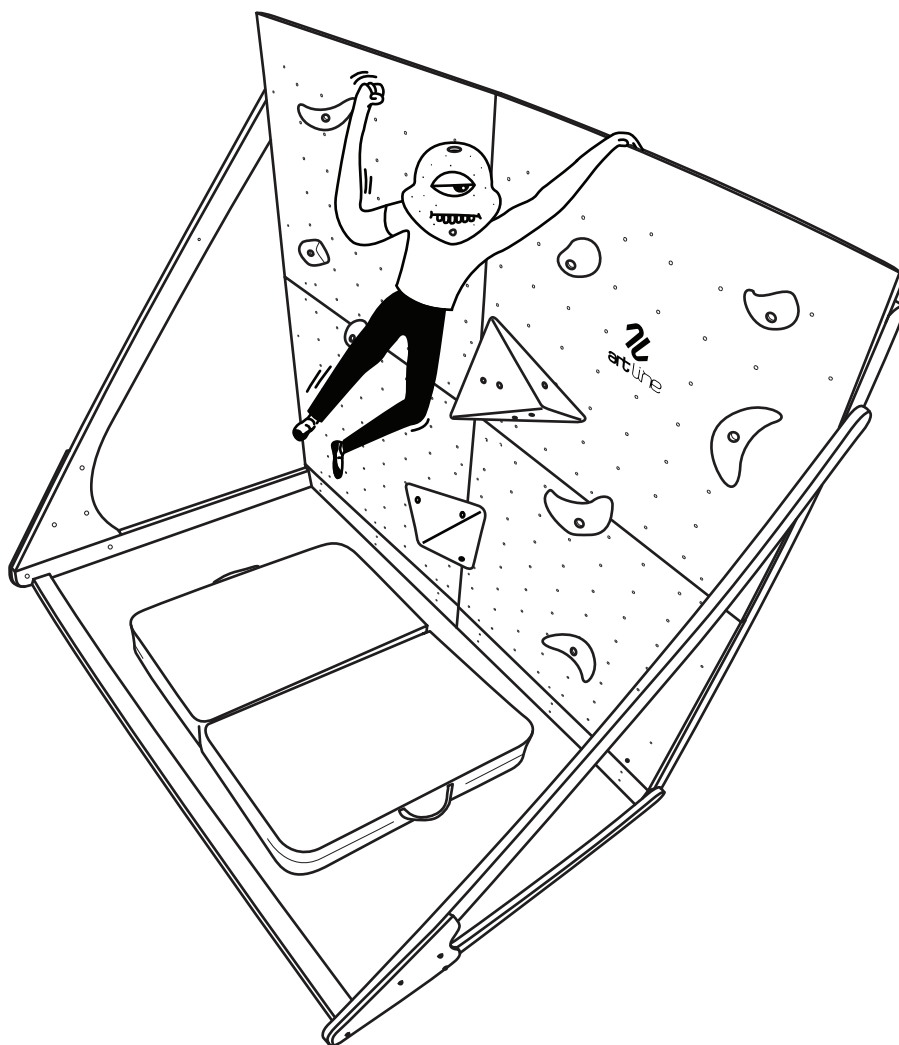
### ▶ Installation von abnehmbaren Klettergriffen:

- Platzieren Sie den Klettergriffen über T-nut (Mutter)
- Drehen Sie den Klettergriff in de gewünschten Winkel
- Positionieren Sie die Schraube (M10 CHC or FHC) in das mittlere Loch und anschließend in die gewünschte T nut (Mutter)
- Schrauben und Festziehen: normales Festziehen mit einem einfachen Imbusschlüssel (6 oder 8 mm) wird das Drehen ohne zusätzliche, benötigte Heblkraft ermöglichen. Wir empfehlen zudem die Nutzung eines Drehmomentschlüssels, set bis 40/45 Nm maximum
- Neben der Schraube in dem mittleren Loch, empfehlen wir kleine Holzschrauben (4.5x50mm) zur Unterstützung, da diese das abrupte Drehen des Klettergriffes im Falle einer Lockerung verhindern

---

## ARTIKEL 4 - Produktgarantie

- ▶ Kontrollieren Sie direkt die Vollständigkeit der Lieferung
- ▶ Der Käufer darf in keinem Fall den Aufbau der Homewall vornehmen, sollte ein Element in der Lieferung fehlen
- ▶ Lesen Sie in jedem Fall vor dem Aufbau die Aufbauanleitung und diese allgemeinen Geschäftsbedingen/ Gebrauchsanweisung
- ▶ Auf Farbrichtungsfehler und fehlende Teile bietet ArtLine eine Garantie an. Bitte setzen Sie sich umgehend mit ArtLine in Verbindung
- ▶ ArtLine leistet KEINE Garantie bei Montagefehlern, absichtlichen Modifikationen oder Fehlgebrauch abweichend von den oberen Beschreibungen



**ArtLine holds**  
**2 chemin du Génie**  
**69200 Vénissieux**

**Mail :** [customerservice@artline-holds.com](mailto:customerservice@artline-holds.com)

**Tél. :** +33(0)4 82 53 75 15

**Product reference:** Homewall V1 . **Manufacturer:** T-Wall GMBH  
**Supplier:** ArtLine SARL . **Manufacture date:** 2021 . **Norm:** NF EN 12572-2 2017